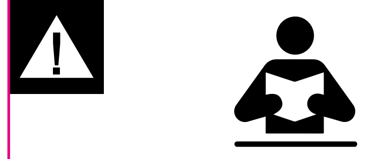
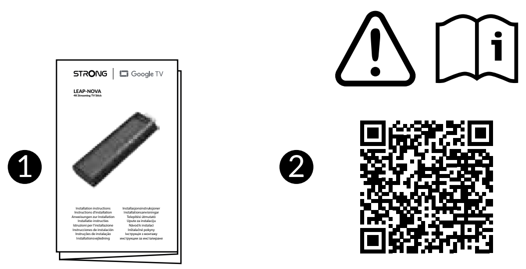
STRONG | Google TV

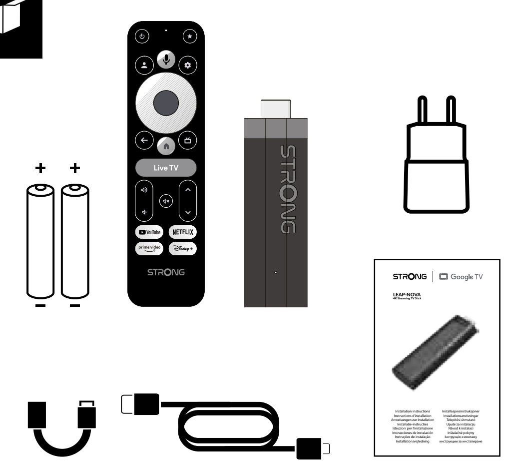
LEAP-NOVA
4K Streaming TV Stick

Installation instructions
Instructions d'installation
Anweisungen zur Installation
Installatie-instructies
Istruzioni per l'installazione
Instrucciones de instalación
Instruções de instalação
Installationsvejledning

Installasjonsinstruksjoner
Installationsanvisningar
Telepítési útmutató
Upute za instalaciju
Návod k instalaci
Inštalačné pokyny
Інструкція з монтажу
инструкции за инсталиране







***FR**
État du voyant LED
Bleu : Fonctionnement normal
Rouge : Mode veille
Rouge / Bleu clignotant :
Pas de connexion Wi-Fi

DE
LED-Anzeigenstatus
Blau: Normalbetrieb
Rot: Standby-Modus
Rot / Blau blinkend:
Keine WLAN-Verbindung

IT
Stato LED
Blu: Funzionamento normale
Rosso: Modalità standby
Rosso / Blu lampeggiante:
Nessuna connessione Wi-Fi

ES
Estado del indicador LED
Azul: Funcionamiento normal
Rojo: Modo en espera
Rojo / Azul intermitente:
Sin conexión Wi-Fi

PT
Estado do indicador LED
Azul: Funcionamento normal
Vermelho: Modo de espera
Vermelho / Azul a piscar:
Sem ligação Wi-Fi

NL
LED-statusindicator
Blauw: Normale werking
Rood: Stand-bymodus
Rood / Blauw knipperend:
Geen Wi-Fi-verbinding

SE
LED-indikatorstatus
Blå: Normal drift
Röd: Viloläge
Röd / Blå blinkande:
Ingen Wi-Fi-anslutning

DK
LED-indikatorstatus
Blå: Normal drift
Rød: Standby-tilstand
Rød / Blå blinkende:
Ingen Wi-Fi-forbindelse

NO
LED-indikatorstatus
Blå: Normal drift
Rød: Standby-modus
Rød / Blå blinkende:
Ingen Wi-Fi-tilkobling

CZ
Stav LED indikátoru
Modrá: Běžný provoz
Červená: Pohotovostní režim
Červená / Modrá bliká:
Žádné připojení Wi-Fi

SK
Stav LED indikátora
Modrá: Normálna prevádzka
Červená: Pohotovostný režim
Červená / Modrá bliká:
Žiadne Wi-Fi pripojenie

HR
LED indikator status
Plava: Normalan rad
Crvena: Stanje pripravnosti
Crvena / Plava trepće:
Nema Wi-Fi veze

HU
LED jelzőfény állapota
Kék: Normál működés
Piros: Készenléti mód
Piros / Kék villog:
Nincs Wi-Fi kapcsolat

BG
Състояние на LED индикатора
Синьо: Нормална работа
Червено: Режим на готовност
Червено / Синьо мига:
Няма Wi-Fi връзка

UA
Стан індикатора LED
Синій: Нормальна робота
Червоний: Режим очікування
Червоний / Синій блимає:
Немає підключення до Wi-Fi

PL
Stan diody LED
Niebieski: normalne działanie
Czerwony: tryb czuwania
Migające czerwony / niebieski:
brak połączenia Wi-Fi

EN

SAFETY INSTRUCTIONS

Read all of the instructions before operating the device. Keep these instructions well for later use.

- Only use attachments/accessories specified or provided by the manufacturer (such as the exclusive supply adapter, battery etc.).
- Please refer to the information on the product enclosure for electrical and safety information before installing or operating the apparatus.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture.
- The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspaper, table-cloths, curtains, etc.
- The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- ⚠ This mark indicates a risk of electric shock.
- To prevent injury, this apparatus must be securely attached to the floor/wall in accordance with the installation instructions.
- Danger of explosion if the battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent types.
- The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.
- Listening to music at high volume levels and for extended durations can damage one's hearing.
- In order to reduce the risk of damage to hearing, one should lower the volume to a safe, comfortable level, and reduce the amount of time listening at high levels.
- The mains plug or appliance coupler is used as disconnect device, it shall remain readily operable. When not in use and during movement, please take care of the power cord set, e.g. tie up the power cord set with cable tie or something like that. It shall be free from sharp edges or similar which can cause abrasion of the power cord set. When put into use again, please make sure the power cord is not damaged. The absence of a light indication on the apparatus does not mean that it is fully disconnected from the mains. To disconnect the apparatus completely, the mains plug must be pulled out.
- Attention should be drawn to environmental aspects of battery disposal.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
- To prevent the spread of fire, keep candles or other open flames away from this product at all times.
- ⧈ Equipment with this symbol is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.

Precautions

- Never try to open the device. It is dangerous to touch the inside of the device due to high voltages and possible electrical hazards. Opening the device will void the warranty of the product. Refer all maintenance or servicing to suitably qualified personnel.
- When you are connecting cables, be sure that the device is disconnected from the mains supply voltage. Wait a few seconds after switching off the device before you move the device or disconnect any equipment.
- It is a necessity that you only use an approved extension and compatible wiring that is suitable for the electrical power consumption of the installed equipment. Please ensure that the electrical power supply corresponds with the voltage on the electrical identification plate at the back of the device.
- ⚠ Risk of explosion if the battery is replaced by an incorrect type.
- Disposing of a battery into the fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting a battery can result in an explosion.
- Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
- A battery subjected to extremely low air pressure may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

Operating environment

- Do not install this equipment in a confined space such as a bookcase or similar unit.
- Do not use the set near damp, and cold areas, protect the set from overheating.
- Keep away from direct sunlight.
- Do not use the set near dust place.
- Do not place candles near the opening area, to avoid flammable foreign material from entering the device.

WEEE Directive

Correct Disposal of this product. This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Storage

Your device has been carefully checked and packed before shipping. When unpacking it, make sure that all the parts are included and keep the packaging away from children. We recommend that you keep the carton during the warranty period, to keep your device perfectly protected in the event of repair or warranty.

Software Description

This product includes a software that is restricted to be modified by a third party. STRONG provides the software installed in the product and publishes the relevant software or software updates online at www.strong-eu.com

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, STRONG declares that the radio equipment type Digital Receiver is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://eu.strong-eu.com/downloads/

DE

ALLGEMEINE SICHERHEITSMASSNAHMEN

Bitte lesen Sie die Sicherheitsrichtlinien aufmerksam durch, bevor Sie Ihr Gerät in Betrieb nehmen. Heben Sie die Bedienungsanleitung für den weiteren Gebrauch auf.

- Verwenden Sie nur Zusatzgeräte/Zubehör, die/das vom Hersteller zur Verfügung gestellt, oder angegeben wurden (wie z.B. das Netzteil etc.).
- Beachten Sie die Angaben am Produkt für elektrische Sicherheitshinweise vor der Installation oder Inbetriebnahme des Gerätes.
- Um die Gefahr von Bränden oder elektrischen Schlägen zu verringern, darf dieses Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Die Belüftung darf nicht durch Abdecken der Belüftungsöffnungen mit Gegenständen wie Zeitungen, Tischdecken, Vorhängen usw. verhindert werden.
- Das Gerät niemals in Wasser oder eine sonstige Flüssigkeit tauchen. Keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände (z. B. Vasen...) auf das Gerät stellen.
- ⚠ Für Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, besteht die Gefahr eines Stromschlags. Um Verletzungen zu vermeiden, muss das Gerät sicher platziert werden, in Übereinstimmung mit den Installationsanweisungen.
- Es besteht Explosionsgefahr, wenn die Batterien/Akkus falsch eingesetzt werden. Ersetzen Sie diese immer ausschließlich mit demselben oder gleichwertigen Typ.
- Akkus, Batterien oder Ladegeräte dürfen nicht zu starker Hitze durch Sonneneinstrahlung, Feuer oder ähnlichem ausgesetzt werden.
- Übermäßiger Schalldruck von Kopfhörern kann zu Hörschäden führen. Das Hören von Musik bei hohen Lautstärken und für längere Laufzeiten kann das Gehör schädigen.
- Um das Risiko von Gehörschäden zu vermeiden, sollte man die Lautstärke auf ein komfortables Niveau senken.
- Falls der Netzstecker als Trennvorrichtung verwendet wird, sollte dieser leicht zugänglich bleiben. Bei Nichtgebrauch und wenn Sie das Gerät bewegen, achten Sie bitte auf das Kabel, binden Sie das Netzkabel z.B. mit einem Kabelbinder zusammen. Geben Sie acht auf scharfe Kanten und ähnlichem, die eine Beschädigung des Netzkabels verursachen könnten. Stellen Sie bitte sicher, dass das Netzkabel nicht beschädigt wird. Das Fehlen einer Lichtanzeige auf dem Gerät bedeutet nicht, dass es vollständig vom Netz getrennt ist. Um das Gerät vollständig zu auszuschalten muss der Netzstecker herausgezogen werden.
- Bitte achten Sie im Besonderen auf Umweltaspekte und eine korrekte Entsorgung von Batterien.
- Keine offenen Flammen, angezündete Kerzen, oder ähnliches auf dem Gerät platzieren.
- Um die Ausbreitung von Feuer zu vermeiden, halten Sie Kerzen und andere offene Flammen von diesem Produkt fern.
- ⧈ Mit diesem Symbol gekennzeichnete Geräte sind Geräte der Klasse II oder doppelt isolierte elektrische Geräte. Die Bauweise dieses Gerätes erfordert keinen Anschluss an eine geerdete Stromversorgung.

Sicherheitsvorkehrungen

- Öffnen Sie niemals das Gehäuse! Das Innere des Gerätes steht
unter Spannung. Ihre Garantieansprüche erlöschen, wenn das Gerät durch Unbefugte geöffnet wird. Überlassen Sie nicht ausführbare Installations- oder Servicetätigkeiten nur qualifiziertem Fachpersonal.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor Sie Kabel anschließen oder längere Zeit nicht nutzen. Warten Sie einige Sekunden, nachdem Sie das Gerät ausgeschaltet haben, bevor Sie ihn bewegen oder andere Geräte anschließen.
- Bitte beachten Sie, dass Sie nur Anschluss- und Verlängerungskabel verwenden, die für die gesamte Leistungsaufnahme aller angeschlossenen Geräte ausreichend bemessen sind. Stellen Sie sicher, dass Ihre örtliche Netzspannung mit der auf dem Typenschild Ihres Gerätes angegebenen übereinstimmt.
- ⚠ Ersetzen Sie die Batterie nur mit identischen Modellen, ansonsten besteht Explosionsgefahr.
- Werfen Sie niemals Batterie ins offene Feuer oder heißen Ofen, Zerkleinern oder Zerschneiden Sie keine Batterie, es besteht Explosionsgefahr.
- Setzen Sie Batterien niemals übermäßiger Hitze aus, es besteht Explosionsgefahr oder Entzündungsgefahr von freiwerdenden Flüssigkeiten und Gasen.
- Etzen Sie Batterien niemals extrem niedrigen Luftdruck aus, es besteht Explosionsgefahr oder Entzündungsgefahr von austreten Flüssigkeiten und Gasen.

Betriebshinweise

- Installieren Sie dieses Gerät nicht in einem geschlossenen Raum wie auf einem Bücherregal oder Ähnlichem.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von feuchten und kalten Orten und schützen Sie es vor Überhitzung.
- Stellen Sie das Gerät nicht an einem Ort mit direkter Sonneneinstrahlung auf.
- Vermeiden Sie übermäßige Staubansammlung auf dem Gerät.
- Bringen Sie keinesfalls offenes Feuer in die Nähe des Gerätes, um eine Entzündung brennbarer Materialien zu vermeiden.

Entsorgungshinweise

Elektronische Geräte gehören nicht in den Hausmüll, sondern müssen - gemäß Richtlinie 2002/96/EG DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 27. Januar 2003 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte fachgerecht entsorgt werden. Bitte geben Sie dieses Gerät am Ende seiner Verwendung zur Entsorgung an den dafür vorgesehenen öffentlichen Sammelstellen ab. Die Rücknahme und Verwertung gebrauchter Batterien wird mit REBAT einfach und unkompliziert sichergestellt.

- Laut Batteriegesetz sind Sie zur Rückgabe der Altbatterien gesetzlich verpflichtet.
- Die Entsorgung der Altbatterien über den Hausmüll ist gesetzlich verboten.
- Schützen Sie mit uns unsere Natur vor umweltschädlichen Belastungen.
- Geben Sie bitte Ihre Altbatterien zur Entsorgung an der Verkaufs- oder Sammelstelle ab.

Lagerung

Ihr Gerät wurde vor dem Versand sorgfältig überprüft und verpackt. Beim Auspacken achten Sie bitte darauf, dass alles Zubehör vorhanden ist. Halten Sie die Transportverpackung von Kleinkindern fern. Wir empfehlen, die Kartonage für die Dauer der Garantie aufzubewahren, da im Falle einer Reparatur oder eines Garantiefalls Ihr Gerät somit optimal geschützt wird.

Beschreibung der Software

Dieses Produkt enthält eine Software, die von Dritten nicht verändert werdendarf. Nur STRONG stellt die im Produkt installierte Software zur Verfügung und veröffentlicht entsprechende Software oder Software-Updates online unter www.strong-eu.com

VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

STRONG erklärt hiermit, dass das Gerät Digitaler Receiver der Richtlinie 2014/53/ EU entspricht. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung steht unter folgender Internetadresse zur Verfügung: https://eu.strong-eu.com/downloads/

FR

CONSIGNES SÉCURITÉ

Lisez toutes les instructions avant de mettre en marche l'appareil. Conservez bien ces instructions pour une éventuelle utilisation ultérieure.

- Utilisez uniquement des fixations et accessoires spécifiés ou fournis par le fabricant (tels que l'adaptateur d'alimentation, piles, etc.).
- S'il vous plaît référez-vous aux informations de données électriques et de sécurité situées sur l'appareil avant d'installer ou de faire fonctionner l'appareil.
- Afin de réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité.
- La ventilation ne doit pas être entravée en couvrant les orifices de ventilation avec des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.
- L'appareil ne doit pas être exposé à des éclaboussures et aucun objet rempli de liquides, comme des vases, doit être placé sur l'appareil.
- ⚠ Le signe indique un risque de choc électrique.
- Pour éviter les blessures, cet appareil doit être solidement fixé au sol/mur conformément aux instructions d'installation.
- Il peut y avoir un danger d'explosion si les piles sont remplacées de façon incorrecte. Remplacez, les piles seulement avec le même type ou équivalent.
- Les piles ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive comme le soleil, un feu ou toutes autres sources de chaleur.
- Une puissance sonore excessive des écouteurs ou du casque peut provoquer une perte auditive.
- Écouter de la musique à un niveau sonore élevé pendant des périodes prolongées peut endommager l'ouïe.
- Afin de réduire le risque d'endommager votre audition, il convient de baisser le volume à un niveau confortable de sécurité, et de réduire le temps d'écoute à des niveaux élevés.
- La prise secteur ou un appareil coupleur est utilisé comme dispositif de déconnexion, il doit rester facilement accessible Lorsqu'ils ne sont pas utilisés et s'ils sont déplacés, merci de prendre soin de l'ensemble de cordon d'alimentation, par exemple, attacher le cordon d'alimentation avec un fil d'attache métallique plastifié. Il doit être exempt de bords tranchants et autres qui peuvent causer une abrasion de l'ensemble du cordon d'alimentation. L'absence d'une indication lumineuse sur l'appareil ne signifie pas qu'il est totalement déconnecté du secteur. Pour déconnecter complètement l'appareil, la prise secteur doit être débranchée.
- Lorsque tous les voyants de signalisation ou similaires sont éteints l'appareil est complètement déconnecté du secteur.
- Une attention particulière devrait être apportée sur les aspects environnementaux pour le recyclage des piles.
- Aucune source de flamme nue, telle que des bougies allumées, ne doivent être placées sur l'appareil.
- Pour éviter tout risque d'incendie, gardez toujours les bougies ou autres flammes nues à l'écart de ce produit à tout moment.
- ⧈ Un équipement portant ce symbole est un appareil de classe II ou doté d'une double isolation électrique. Il a été conçu de manière que sa mise à la terre pour la sécurité électrique n'est pas nécessaire.

Précautions

- N'essayez jamais d'ouvrir l'appareil. Il est dangereux de toucher l'intérieur de l'appareil en raison de tensions élevées et de risques électriques possibles. L'ouverture de l'appareil annule la garantie du produit. Pour tout entretien ou service se référer à un personnel qualifié.
- Lorsque vous raccordez des câbles, assurez-vous que l'appareil est débranché du secteur électrique. Après avoir éteint l'appareil, attendez quelques secondes avant de le déplacer ou de débrancher tout équipement.
- Il est impératif que vous utilisiez uniquement une rallonge approuvée et un câblage compatible qui convient à la consommation électrique des équipements installés. Assurez-vous que l'alimentation électrique correspond à la tension indiquée sur la plaque d'identification électrique à l'arrière de l'appareil.
- ⚠ Risque d'explosion si la batterie est remplacée par un modèle incorrect.
- Se débarrasser d'une batterie dans un feu ou un four chaud, broyer mécaniquement ou couper une batterie peut créer une explosion.
- Laisser une batterie dans un environnement à très haute température peut créer une explosion ou une fuite de liquide inflammable ou de gaz.
- Une batterie exposée à une très faible pression atmosphérique peut causer une explosion ou la fuite de liquide inflammable ou de gaz.

Environnement Opérationnel

- Ne pas installer cet équipement dans un espace confiné comme une bibliothèque ou une unité similaire.
- Tenir hors de portée de la lumière directe du soleil.
- Utiliser dans un endroit propre, sec et non poussiéreux.
- Ne pas poser de bougies près des ouvertures d'aération afin d'éviter l'entrée de matières étrangères inflammables dans l'appareil.

Directives DEEE

Ce sigle représentant la norme pour le recyclage des Déchets d'Equipement Electrique et Electronique indique que ce produit ne doit pas être traité comme les autres déchets ménagers sur le territoire de l'union Européenne. Pour éviter toute atteinte à l'environnement ou à la santé humaine par la mise a rebut incontrôlée des déchets, merci de recycler cet équipement de façon responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Merci d'utiliser votre système de reprise et de collecte officiel et légal ou contactez votre revendeur. Ils peuvent assurer la prise en charge pour un recyclage aux normes DEEE.

Stockage

Votre appareil a été soigneusement vérifié et emballé avant expédition. Lors du déballage, assurez-vous que toutes les pièces sont incluses et maintenir l'emballage hors de portée des enfants. Nous vous recommandons de conserver le carton au cours de la période de garantie, pour garder votre appareil parfaitement protégé en cas de réparation sous garantie.
Description du logiciel
Ce produit contient un logiciel dont la modification est interdite par un tiers. STRONG fournit le logiciel installé dans le produit et publie les mises à jour de logiciel ou logiciel appropriés en ligne sur www.strong-eu.com

DECLARATION UE DE CONFORMITE SIMPLIFIEE

Par le présent document, STRONG déclare que l'équipement radio du type Récepteur numérique est conforme à la Directive 2014/53/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible via l'adresse Internet suivante : https://eu.strong-eu.com/downloads/

IT

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere le istruzioni prima di utilizzare il dispositivo. Conservare le istruzioni per consultazioni future.

- Utilizzare esclusivamente gli accessori specificati o forniti dal produttore (quali adattatore di corrente, batteria, ecc.).
- Prima di installare o far funzionare l'apparecchiatura leggere le informazioni elettriche riguardanti la sicurezza riportate sulla confezione.
- Per ridurre il rischio di incendio o elettrocuzione, non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità.
- Non coprire le aperture di ventilazione con oggetti quali giornali, tovaglie, tende, ecc per permettere la corretta ventilazione.
- Non esporre l'apparecchiatura a gocciolamenti o a schizzi d'acqua e non posizionare sopra il dispositivo oggetti contenenti acqua, come ad esempio vasi.
- ⚠ Il simbolo indica il rischio di shock elettrico.
- Per evitare danni e ferite, fissare bene l'apparecchiatura al pavimento/parete secondo le istruzioni di installazione.
- Pericolo di esplosione della batteria se essa non viene sostituita in modo corretto. Sostituire la batteria solo con una batteria dello stesso tipo o equivalente.
- Non esporre la batteria (la batteria o le batterie o il pacco batteria) a calore eccessivo, come ad esempio luce solare, fuoco o simili.
- L'eccessiva potenza di auricolari o cuffie può provocare danni all'udito. Ascoltare la musica ad alto volume e per lunghi periodi può provocare danni all'udito.
- Per ridurre il rischio di danneggiare l'udito, abbassare il volume a un livello sicuro e adeguato e ridurre la durata di ascolto a volume alto.
- La spina dell'alimentazione o dell'accoppiatore è utilizzata come dispositivo di spegnimento e deve essere facilmente raggiungibile. Quando non è utilizzata e durante gli spostamenti, maneggiare con cura il cavo di alimentazione, es. legare il cavo di alimentazione con una fascetta o con qualcosa di simile. Tenerlo lontano da bordi taglienti o oggetti simili che possono danneggiare il cavo stesso. Prima di un nuovo utilizzo, verificare che il cavo non sia danneggiato. Quando tutte le spie luminose sono spente, significa che il dispositivo è staccato completamente dall'alimentazione.
- La batteria deve essere smaltita nel rispetto delle disposizioni ambientali.
- Non posizionare sull'apparecchio delle fiamme libere, come ad esempio delle candele accese.
- Per impedire la diffusione di incendi, tenere sempre lontano dall'apparecchio candele o fiamme libere.
- ⧈ Il simbolo qui accanto indica che questo è un dispositivo elettrico di classe II o con doppio isolamento. È stato progettato in modo che non richieda una connessione di sicurezza con messa a terra.

Precauzioni di sicurezza

- Non aprite l'involucro del dispositivo. In questo modo annullereste la garanzia. È pericoloso toccare l'interno del dispositivo a causa del voltaggio elevato e del possibile rischio elettrico. Per l'assistenza rivolgetevi esclusivamente a personale di servizio qualificato.
- Quando connettete i cavi, siate sicuri che il dispositivo sia disconnesso dall'alimentazione principale. Attendete qualche secondo prima di spostare il ricevitore o disconnettere altre apparecchiature.
- Utilizzate solo prolunghe approvate con cavi compatibili al consumo elettrico dell'apparecchiatura installata. Assicuratevi che l'alimentazione corrisponda al voltaggio e amperaggio indicato sul retro del dispositivo.
- Istruzioni per il funzionamento
- Non installare l'attrezzatura in uno spazio ristretto come ad esempio una libreria o un armadio.
- Non utilizzare l'apparecchio vicino ad aree umide e fredde, proteggere l'attrezzatura dal surriscaldamento.
- Tenere l'apparecchio lontano dalla luce diretta del sole.
- Non usare l'attrezzatura in un luogo polveroso.
- Non posizionare candele vicino alle aperture per l'areazione per evitare che del materiale estraneo possa entrare nel dispositivo.
- ⚠ Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita da un tipo diverso e sbagliato.
- Lo smaltimento di una batteria nel fuoco o in un forno caldo, o la rottura o il taglio di una batteria possono provocare un'esplosione.
- Lasciare una batteria in un ambiente circostante a temperatura estremamente elevata può provocare un'esplosione o la perdita di liquidi o gas infiammabili.
- Una batteria soggetta a una pressione dell'aria estremamente bassa può provocare un'esplosione o la perdita di liquidi o gas infiammabili.

Direttiva WEEE

Smaltimento corretto del prodotto. Questo marchio indica che nell'UE il prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici. Per evitare di danneggiare l'ambiente e per salvaguardare la salute umana, riciclare il prodotto in modo adeguato per favorire il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Se si desidera restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore dove è stato acquistato il prodotto. Il rivenditore si occuperà di effettuare il riciclaggio in modo sicuro.

Imballaggio

Prima della spedizione, il dispositivo viene attentamente controllato e imballato. Quando si disimballa l'apparecchiatura, assicurarsi che siano presenti tutte le sue parti. Tenere l'apparecchio lontano dalla portata dei bambini. Si raccomanda di conservare l'imballo per tutta la durata del periodo di garanzia per proteggere perfettamente l'apparecchio nel caso di riparazioni in garanzia.

Descrizione del Software

Questo prodotto include un software che non può essere modificato da terze parti. STRONG fornisce il software installato nel prodotto e pubblica i relativi software e aggiornamenti software online su www.strong-eu.com

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA

Con la presente, STRONG dichiara che il tipo di apparecchiatura Ricevitore Digitale è conforme alla Direttiva 2014/53/EU. Il testo completo della Dichiarazione europea di conformità è disponibile al seguente indirizzo Internet: https://eu.strong-eu.com/downloads/

INFORMAZIONE AGLI UTENTI

Ai sensi dell'art. 13 del decreto legislativo 25 luglio 2005, n. 15 "Attuazione delle Direttive 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti".
Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, consegnare l'apparecchiatura alla fine della vita utile agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al dlgs. n. 22/1997" (articolo 50 e seguenti del dlgs. n. 22/1997).

Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata). Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio del materiale aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

ES

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea todas las instrucciones antes de operar el dispositivo. Conserve estas instrucciones.

- Use únicamente los dispositivos/accesorios especificados o suministrados por el fabricante (como el adaptador de alimentación exclusivo, batería, etc.).
- Consulte la información en el producto posterior de la caja para informaciones eléctricas y de seguridad antes de instalar o hacer funcionar el aparato.
- Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia o la humedad.
- No se debe impedir la ventilación cubriendo las aberturas de ventilación con objetos, como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- El aparato no debe ser expuesto a goteos ni salpicaduras y ningún objeto con líquido, como floreros, deberá ser colocado sobre el aparato.
- ⚠ La marca indica un riesgo de descarga eléctrica.
- Para evitar lesiones, este aparato debe estar firmemente sujeto al suelo/pared conforme a las instrucciones de instalación.
- Peligro de explosión si la batería se sustituye de forma incorrecta. Reemplácela solamente con otra igual o de tipo equivalente.
- La batería (batería o baterías o paquete de baterías) no debe quedar expuesta a un calor excesivo como la luz solar, el fuego o fuente similar.
- El nivel sonoro excesivo de los auriculares puede causar pérdida de la audición.
- Escuchar música a niveles de volumen alto y durante períodos prolongados puede dañar la audición.
- Para reducir el riesgo de daños a la audición, se debe bajar el volumen a un nivel seguro, cómodo, y reducir el tiempo de escucha a niveles altos.
- El enchufe o el conector del aparato se utiliza como dispositivo de desconexión, deberá permanecer accesible. Cuando no esté en uso y cuando se mueva, por favor tenga cuidado con el cable de alimentación, por ejemplo, ate el cable de alimentación con una abrazadera de cables o algo parecido. Debe estar libre de bordes afilados o similares que pueden causar abrasión del cable de alimentación. Al ponerlo en uso de nuevo, asegúrese de que el cable de alimentación no está dañado. La ausencia de una indicación de luz en el aparato no significa que está totalmente desconectado de la red eléctrica. Para desconectar el aparato completamente, el enchufe de corriente debe ser retirado de la toma.
- Se debe prestar atención a los aspectos ambientales de la eliminación de baterías.
- No deben colocarse fuentes de llamas, como velas encendidas sobre el aparato.
- Para evitar la propagación del fuego, mantenga las velas u otras llamas siempre alejadas de este producto.
- ⧈ Los equipos con este símbolo son de Clase II o con doble aislamiento eléctrico. Ha sido diseñado de forma que no requiera una conexión eléctrica de seguridad a tierra.

Precauciones de Seguridad

- Nunca intente abrir el dispositivo. Es peligroso tocar el interior del dispositivo, debido a los altos voltajes y posibles riesgos eléctricos. Abrir el dispositivo anulará la garantía del producto. Refiera todo mantenimiento y servicio a personal calificado.
- Cuando conecte los cables, asegúrese de que el dispositivo se encuentre desconectado de la corriente eléctrica. Espere unos segundos después de apagar el dispositivo, para mover o desconectar cualquier equipo.
- Es necesario que utilice una extensión aprobada y cables compatibles que sean adecuados para el consumo de energía eléctrica del equipo instalado. Por favor asegúrese de que el suministro de energía eléctrica corresponda al voltaje en la placa de identificación eléctrica que se encuentra en el panel posterior del dispositivo.
- ⚠ Existe riesgo de explosión si se sustituye la batería.
- La eliminación de la batería introduciéndola en fuego o en un horno caliente, aplastándola o cortándola mecánicamente puede provocar una explosión.
- La exposición de la batería a temperatura ambiente extremadamente alta puede provocar una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable.
- Someter la batería a una presión de aire extremadamente baja puede dar lugar a una explosión o a la fuga de líquido o gas inflamable.

Entorno de Funcionamiento

- No instale este equipo en un espacio cerrado como una estantería o lugar similar.
- No utilice el equipo cerca de zonas húmedas, frías y proteja el equipo del sobrecalentamiento.
- Mantener el equipo alejado de la luz solar directa.
- No utilice el equipo cerca de lugares con polvo.
- No coloque velas cerca de una zona abierta y accesible para evitar que materias extrañas inflamables entren en el dispositivo.

Directiva WEEE

Eliminación correcta de este producto. Esta marca indica que este producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminación incontrolada de residuos, recíclelo correctamente para promover la reutilización sostenible de recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento donde se adquirió el producto. Pueden tomar este producto para el reciclaje seguro ambiental.

Almacenamiento

Su dispositivo ha sido cuidadosamente comprobado y embalado antes del envío. Cuando lo desempaque, asegúrese de que todas las partes se encuentren incluidas y mantenga el empaque fuera del alcance de los niños. Le recomendamos que conserve la caja de cartón durante el período de garantía, mantenga su dispositivo perfectamente protegido en caso de reparación o garantía.

Descripción del software

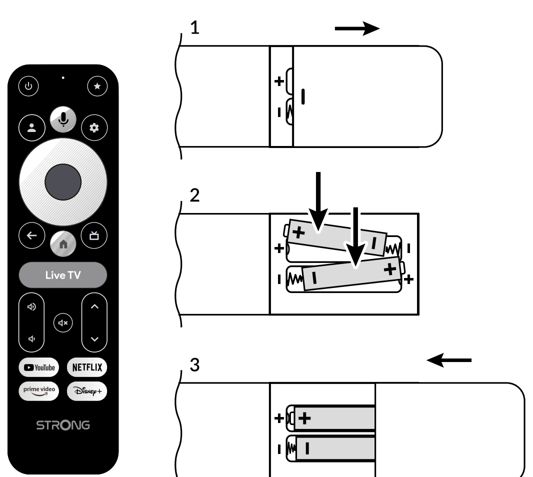
Este producto incluye un software que está restringido a fin de no ser modificado por un tercero. STRONG proporciona el software instalado en el producto y publica el software relevante o las actualizaciones de software en línea en www.strong-eu.com

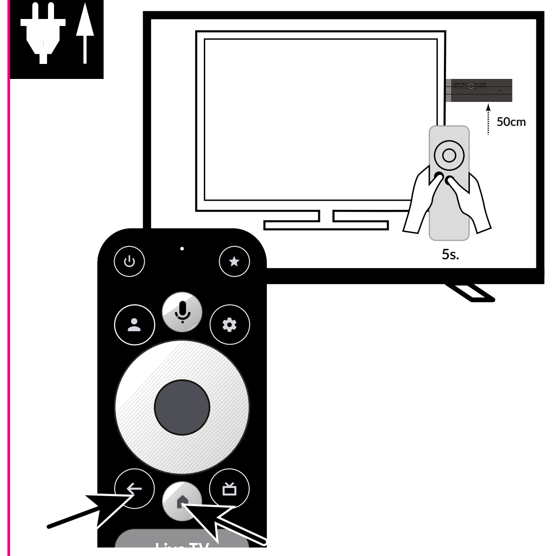
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA

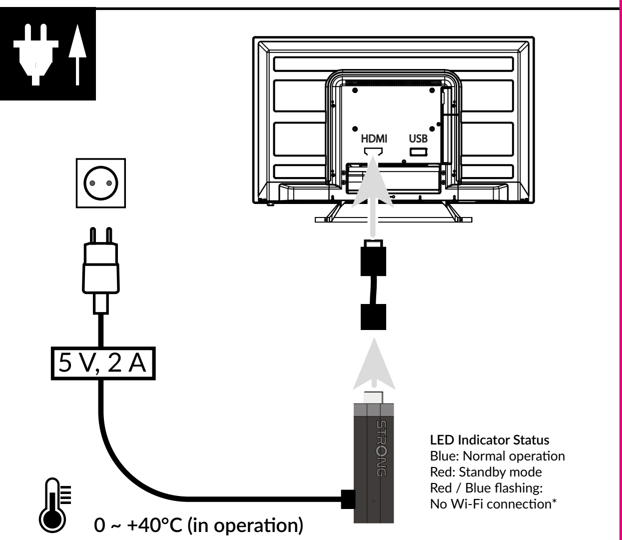
Por la presente, STRONG declara que el tipo de equipo de radio Receptordigital cumple con la Directiva 2014/53/EU. El documento completo de la Declaración de Conformidad EU, está disponible en la siguiente dirección de Internet: https://eu.strong-eu.com/downloads/

EDICIONES AMBIENTALES

Tratamiento de los dispositivos eléctricos o electrónicos al final de su vida útil (aplicable en todos los países de la Unión Europea y aquellos con sistemas de recogida diferenciada). Este símbolo en el producto o en su embalaje indica que el producto no debe ser considerado como normal residuo domésticos, y que debe entregarse al punto de recogida apropiado para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Al garantizar que este producto es desechado correctamente, usted ayudará a evitar posibles consecuencias adversas para el medio ambiente y la salud humana que al contrario podrían ser causadas por un inadecuado escurrimiento de los residuos. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el Ayuntamiento, con su servicio local de recogida de residuos o con la tienda donde adquirió el producto.





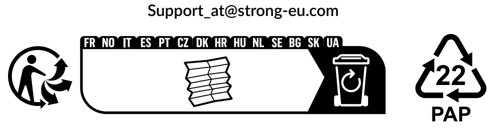


LED Indicator Status
Blue: Normal operation
Red: Standby mode
Red / Blue flashing:
No Wi-Fi connection*

SERVICE CENTER

AT	support_at@strong-eu.com	0820 400 150 (€ 0,12/Min. österr. Festnetz)
BG	support_bg@strong-eu.com	+359 32 634451
CEE	support_hu@strong-eu.com	+36 1 445 26 10
DE	support_de@strong-eu.com	0800 7788 787 (Gebührenfrei)
DK	support_dk@strong-eu.com	
FR	support_fr@strong-eu.com	
GB	support_uk@strong-eu.com	0800 464 7919
IT	support_it@strong-eu.com	
NL	support_nl@strong-eu.com	
PL	support_pl@strong-eu.com	801 702 017
UA	support_ua@strong-eu.com	+380 (44) 238 61 50

Supplied by STRONG AUSTRIA
Represented by STRONG Ges.m.b.H.
Teinfaltstraße 8/4.Stock
A-1010 Vienna, Austria
Support_at@strong-eu.com



14 August 2025 1:53

Licenses:
THIS PRODUCT IS SOLD WITH A LIMITED LICENSE AND IS AUTHORIZED TO BE USED ONLY IN CONNECTION WITH HEVC CONTENT THAT MEETS EACH OF THE THREE FOLLOWING QUALIFICATIONS: (1) HEVC CONTENT ONLY FOR PERSONAL USE; (2) HEVC CONTENT THAT IS NOT OFFERED FOR SALE; AND (3) HEVC CONTENT THAT IS CREATED BY THE OWNER OF THE PRODUCT. THIS PRODUCT MAY NOT BE USED IN CONNECTION WITH HEVC ENCODED CONTENT CREATED BY A THIRD PARTY, WHICH THE USER HAS ORDERED OR PURCHASED FROM A THIRD PARTY, UNLESS THE USER IS SEPARATELY GRANTED RIGHTS TO USE THE PRODUCT WITH SUCH CONTENT BY A LICENSED SELLER OF THE CONTENT. YOUR USE OF THIS PRODUCT IN CONNECTION WITH HEVC ENCODED CONTENT IS DEEMED ACCEPTANCE OF THE LIMITED AUTHORITY TO USE AS NOTED ABOVE.

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY
Hereby, STRONG declares that the radio equipment type LEAP-NOVA is in compliance with Directive 2014/53/EU.
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://eu.strong-eu.com/downloads/

The functions of Wireless Access Systems including Radio local Area Networks (WAS/RLANs) within the band 5150-5350 MHz for this device are restricted to indoor use only within European Union Countries (BE/BG/CZ/DK/DE/EE/IE/EL/ES/FR/HR IT/CY/LV/LU/HU/MT/N-L/AT/PL/PT/RO/SI/SK/FI/SE/UK(NI)/TR/NO/CH/IS/LI/LT).

Frequency band:	**2400MHz-2483.5MHz/5150MHz-5250MHz /5250MHz-5350MHz/5470MHz-5725MHz**
Transmit Power:	**RFmax.power:<20dBm**
Frequency band:	**5725MHz-5850MHz**
Transmit Power:	**RFmax.power:<13.98dBm**

Subject to alterations. In consequence of continuous research and development technical specifications, design and appearance of products may change.
Google TV is the name of this device's software experience and a trademark of Google LLC. Google and YouTube are trademarks of Google LLC. Google Assistant is not available in certain languages and countries. Availability of services varies by country and language. Wi-Fi is a registered trademark of Wi-Fi Alliance®.

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc. Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation. Covered by one or more claims of the HEVC patents listed at patentlist.accessadvance.com. All other product names are trademarks or registered trademarks of their respective owners.
© STRONG 2025. All rights reserved.

Data Protection:
Please be aware that STRONG, its manufacturing partners, the application providers and the providers of the services may collect and use technical data and related information, including but not limited to technical information about this device, system and application software and peripherals. STRONG, its manufacturing partners, the application providers and the providers of the services may use such information to improve its products or to provide services or technologies to you, as long as it is in a form that does not personally identify you. Additionally, please keep in mind that some services provided - already in the device or installed by you-may request a registration for which you have to provide personal data. Beside that, please be aware that some services which are not pre-installed but can be installed may collect personal data even without providing additional warnings and that STRONG cannot be held liable for a possible breach of data protection by services not pre-installed.

PT

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia todas as instruções antes de utilizar o equipamento. Guarde convenientemente estas estas instruções para utilização futura.

- Utilize apenas ligações/acessórios especificados ou fornecidos pelo fabricante (tais como o adaptador de alimentação exclusivo, a bateria, etc...).
- Consulte as informações da parte de trás do producto para obter informações sobre as ligações eléctricas e segurança antes de instalar ou utilizar o aparelho.
- Para reduzir o risco de incêndio ou choques eléctricos, não exponha este aparelho à chuva ou humidade.
- As aberturas de ventilação não devem ser obstruídas com objectos, como jornais, tecidos, cortinas, etc.
- O aparelho não deve ficar exposto a pingos ou salpicos e não devem ser colocados objectos com líquidos, como vasos, em cima do aparelho.
- A indicação indica que existe risco de choques eléctricos.
- Para evitar ferimentos, este aparelho deve ser fixo firmemente ao chão/ parede de acordo com as instruções de instalação.
- Existe o risco de explosão se a bateria for substituída de forma incorrecta. Substitua apenas por baterias iguais ou de tipo equivalente.
- A bateria (pilha ou pilhas ou bateria) não deve ser exposta a fontes de calor excessivo, como luz solar, fogo ou outras.
- O som demasiado alto proveniente dos auriculares e auscultadores pode causar perda de audição.
- Ouvir música com volume muito alto e durante longos períodos de tempo pode causar danos à audição.
- A fim de reduzir o risco de danos na audição, deve baixar o volume para um nível seguro, confortável, e reduzir o tempo de escuta a níveis elevados.
- A tomada de alimentação ou acoplador do aparelho é utilizado como dispositivo para desligar a alimentação eléctrica e deve, por isso, estar sempre acessível. Quando não estiver a ser utilizado e durante deslocações, por favor, preste atenção ao conjunto do cabo de alimentação, por exemplo, ate o cabo de alimentação utilizando um atilho ou algo semelhante, sem arestas ou superfícies que possam desgastar o conjunto do cabo de alimentação. Quando colocado novamente em utilização, por favor, certifique-se de que o cabo de alimentação não está danificado. A ausência de uma luz indicadora no aparelho não significa que este esteja desligado da rede. Para desligar o aparelho da corrente, deve retirar a ficha da tomada de parede.
- Deve ser prestada especial atenção aos aspectos ambientais para eliminação da bateria.
- Nenhuma fonte de chama exposta, como velas acesas, deve ser colocada em cima do aparelho.
- Para evitar a propagação de fogo, mantenha sempre as velas ou outras chamas afastadas deste produto.
- O equipamento com este símbolo é um aparelho elétrico da Classe II ou com isolamento duplo. Foi concebido para não necessitar de uma ligação à terra de segurança.

Precauções de Segurança

- Nunca abra a tampa do equipamento. A garantia do seu equipamento será anulada caso este seja aberto. É perigoso tocar no interior do equipamento devido às correntes de alta tensão e possíveis riscos de choques eléctricos. Os serviços de reparação ou manutenção deverão ser executados por pessoal qualificado.
- Quando estiver a ligar os cabos, certifique-se de que o equipamento está desligado da corrente de alimentação. Depois de desligar o equipamento espere alguns segundos antes de deslocar o equipamento ou de desligar qualquer outro equipamento.
- Deverá utilizar unicamente extensões aprovadas e uma cablagem compatível adequadas ao consumo eléctrico do equipamento instalado. Certifique-se de que a fonte de alimentação eléctrica corresponde à tensão indicada na placa de identificação eléctrica existente na parte traseira do equipamento.
- Risco de explosão se a pilha for substituída por uma do tipo incorrecto.
- A eliminação de uma pilha no fogo ou num forno quente ou esmagamento mecânico ou corte da pilha pode causar uma explosão.
- Se deixar uma pilha num ambiente com uma temperatura demasiado elevada pode causar uma explosão ou fuga de líquido ou gás inflamável.
- Uma pilha sujeita a uma pressão demasiado baixa pode causar uma explosão ou a fuga de líquido ou gás inflamável.

Ambiente de Funcionamento

- Não instale este equipamento num espaço confinado, como uma estante ou unidade semelhante.
- Não utilize o aparelho perto de zonas húmidas e frias, proteja a unidade do sobreaquecimento.
- Mantenha-o afastado da luz solar directa.
- Não utilize o aparelho perto de lugares com poeiras.
- Não coloque nenhuma vela próximo das aberturas, para evitar a entrada de materiais estranhos inflamáveis no equipamento.

Directiva WEEE

Eliminação correcta do produto. Esta marca indica que este produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos na UE. Para evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana causados pela eliminação incontrolada de resíduos, recicle o produto de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu aparelho usado, utilize os sistemas de recolha ou contacte o revendedor onde adquiriu o produto, que procederá à sua reciclagem segura.

Armazenamento

O seu aparelho foi cuidadosamente verificado e embalado antes do envio. Ao desembalá-lo, certifique-se de que todas as peças estão incluídas e mantenha a embalagem afastada das crianças. Recomendamos que guarde a embalagem durante o período de garantia, para manter o seu dispositivo perfeitamente protegido em caso de reparação ou garantia.

Descrição do software

Este produto inclui um software restrito para não ser modificado por terceiros. A STRONG fornece o software instalado no produto e publica
o software relevante ou as actualizações do software online em www.strong-eu.com

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA

A STRONG declara, por este meio, que o tipo de equipamento de rádio Receptor digital está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU. O documento Completo da Declaração
de Conformidade EU, está disponível no seguinte endereço da Internet: https://eu.strong-eu.com/downloads/

NL

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees alle instructies voordat u het apparaat in gebruik neemt. Bewaar deze instructies goed ater gebruik.

- Gebruik alleen hulpstukken/accessoires die of door de fabrikant (zoals de exclusieve voedingsadapter, batterijen etc.) zijn geleverd of zijn gespecificeerd.
- Raadpleeg de informatie op de behuizing van het product voor elektrische en veiligheidsinformatie vóór het installeren of het bedienen van de apparatuur.
- Om het risico van brand of een elektrische schok te vermijden, mag het toestel niet aan regen of vocht worden blootgesteld.
- De ventilatie mag niet worden gehinderd door het afsluiten van de ventilatie-openingen met voorwerpen, zoals kranten, tafelkleden, gordijnen, enz.
- Het apparaat mag niet worden blootgesteld aan druppels of spatten en voorwerpen gevuld met vloeistoffen, zoals vazen, mogen niet op het apparaat worden geplaatst.
- Het merk wijst op het risico van een elektrische schok.
- Om letsel te voorkomen, dient dit apparaat stevig te worden geplaatst, in overeenstemming met de installatie-instructies aan de vloer/muur.
- De batterij (batterij of batterijen of accu) mag niet worden blootgesteld aan extreme hitte, zoals zonlicht, vuur en dergelijke.
- Er bestaat explosiegevaar als de batterijen onjuist worden geplaatst of vervangen. Alleen vervangen door hetzelfde of een vergelijkbaar type.
- Overmatige geluidsdruk van oortelefoons en hoofdtelefoons kan gehoorschade veroorzaken.
- Luisteren naar muziek op een hoog volume en voor langere duur kan het gehoor beschadigen.
- Om het risico van gehoorbeschadiging te reduceren, moet men het volume op een veilig, comfortabel niveau instellen en de duur van een te hoog volume beperken.
- De stekker van het apparaat moet goed toegankelijk zijn. Wanneer niet in gebruik en tijdens een verplaatsing, let er dan op dat het netsnoer niet beschadigd, bijv. door de netsnoer op te binden met een kabelbinder of iets dergelijks. Het netsnoer moet vrij gehouden worden van scherpe randen en dergelijke, die slijtage aan het netsnoer kan veroorzaken. Bij het opnieuw in gebruik nemen, zorg ervoor dat het netsnoer niet beschadigd is geraakt. Het ontbreken van een lichtindicatie op het apparaat, betekent niet dat het volledig is los gekoppeld van het stroomnet. Om het apparaat volledig los te koppelen, moet de netstekker worden uitgetrokken.
- Er moet aandacht worden besteed aan de milieuvoorwaarden voor inzameling van batterijen.
- Plaats geen open vuur, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
- Om brand te voorkomen, moet u te allen tijde kaarsen of andere open vlammen uit de buurt van dit product houden.
- Apparaten met dit symbool is een Klasse II (dubbel geïsoleerde elektrisch) apparaat. Het is zodanig ontworpen dat het geen veiligheidsverbinding naar een elektrische aarde vereist.

Voorzorgsmaatregelen

- Probeer nooit het apparaat te openen. Het is gevaarlijk om de binnenkant van het apparaat aan te raken vanwege gebruikte hoge spanningen. Het openen van het apparaat zal de garantie van het product doen vervallen. Laat alle onderhoud of de service over aan voldoende gekwalificeerd personeel.
- Wanneer u (antenne-) kabels aansluit, vergewis U ervan dat het apparaat is losgekoppeld van de netspanning. Wacht een paar seconden nadat het apparaat is uitgeschakeld, voordat u het apparaat verplaatst of randapparatuur loskoppelt.
- Het is noodzaak om alleen een goedgekeurde elektrische installatie en compatibele bedrading die geschikt is voor het elektrisch vermogen van de geïnstalleerde apparatuur, te gebruiken. Zorg ervoor dat de elektrische spanning overeenkomt met de spanning op de elektrische typeplaatje aan de achter- of onderkant van het apparaat.
- Explosiegevaar bestaat als de batterij wordt vervangen door een onjuist type.
- Het gooien van een batterij in vuur of plaatsen in een hete oven, of het mechanisch vervormen of opensnijden van een batterij, kan een explosie veroorzaken.
- Het achterlaten van een batterij in een omgeving met extreem hoge temperaturen kan leiden tot een explosie of tot het lekken van brandbare vloeistof of gas.
- Een batterij die wordt blootgesteld aan extreem lage luchtdruk kan leiden tot een explosie of het lekken van brandbare vloeistof of gas.

Werkomgeving

- Gebruik deze apparatuur niet in een afgesloten ruimte zoals een gesloten boekenkast of iets dergelijks.
- Gebruik deze apparatuur niet op vochtige en koude plekken, en bescherm het apparaat tegen oververhitting.
- Plaats deze apparatuur niet in direct zonlicht.
- Gebruik deze apparatuur niet op een stoffige plaats.
- Plaats kaarsen of ander brandend materiaal niet in de buurt van deze apparatuur, om schade te voorkomen.

AEEA-richtlijn

Draag zorg voor een correcte verwijdering van dit product. Deze markering geeft aan dat dit product niet mag worden weggegooid met ander huishoudelijk afval in de EU. Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, recycle het op een verantwoorde manier om het duurzame hergebruik van grondstoff en te bevorderen. Om uw gebruikte apparaat in te leveren, kunt u gebruik maken van de terugname en inzamelsystemen of neem contact op met de winkel waar het product is gekocht. Zij kunnen dit product terug nemen om te recyclen.

Opslag

Uw apparaat is zorgvuldig gecontroleerd en verpakt voor verzending. Bij het uitpakken, zorg ervoor dat alle onderdelen aanwezig zijn en houd de verpakking uit de buurt van kinderen. Wij raden u aan de doos tijdens de garantieperiode te houden, om uw toestel perfect te beschermen in geval van een reparatie of garantie.

Software Beschrijving

Dit product bevat een software waarvan het verboden is, om door derden te worden aangepast. STRONG levert de software die is geïnstalleerd in het product en publiceert de relevante software of software-updates online op www.strong-eu.com

VEREENVOUDIGDE EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

Hierbij verklaart STRONG dat de radioapparatuur van het type Digitale ontvanger voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: https://eu.strong-eu.com/downloads/

SE

SÄKERHETSANVISNINGAR

Läs alla instruktioner innan du börjar använda enheten. Förvara dessa instruktioner väl för senare användning.

- Använd endast tillsatser/tillbehör som rekommenderas eller tillhandahålls av tillverkaren (t.ex. den exklusiva adaptern, batteri etc.).
- Se informationen på apparaten för elektrisk- och säkerhetsinformation innan du installerar eller använder apparaten.
- För att minska risken för brand eller elektriska stötar, utsätt inte apparaten för regn eller fukt.
- Ventilationen får inte hindras genom att ventilationsöppningarna täcks över med föremål såsom tidningar, dukar, gardiner, etc.
- Apparaten får inte utsättas för dropp eller stänk och inga föremål fyllda med vätska, som t.ex. vaser, får placeras på apparaten.
- Märket indikerar en risk för elektriska stötar.
- För att förhindra skador, måste apparaten vara säkert fäst till golvet/väggen i enlighet med installationsanvisningarna.
- Risk för explosion om batteriet byts felaktigt. Ersätt endast med samma eller motsvarande typ.
- Batteriet (batteri eller batterier eller batteripaket) ska inte utsättas för stark hetta, exempelvis solsken, eld eller liknande.
- För högt ljudtryck från öronsnäckor och hörlurar kan orsaka hörselskador. Det kan skada hörseln att lyssna på musik på hög volym och under längre tid.
- För att minska risken för hörselskador, bör man sänka volymen till en säker, bekväm nivå och minska den tid att lyssna på hög volym.
- Nätkontakten eller apparatuttaget används som frånkopplingsenhet, det ska vara lätt att komma åt. När den inte används och om den fl yttas, var försiktig om sladden, t.ex. bind upp strömsladden med buntband eller liknande. Den skall hållas fri från vassa kanter eller liknande som kan orsaka att sladden nöts. När den tas i bruk igen, se till att strömsladden inte är skadad. Avsaknad av en ljusindikation på apparaten betyder inte att den är helt frånkopplad från elnätet. För att koppla bort apparaten helt måste stickkontakten dras ut.
- Uppmärksamhet bör riktas mot miljöaspekter gällande batteriåtervinning.
- Öppna lågor, t.ex. tända stearinljus, får inte placeras på apparaten.
- För att förhindra spridning av brand, håll alltid ljus och andra öppna lågor borta från denna produkt vid alla tidpunkter.
- Utrustning med den här symbolen är av klass II eller dubbelisolerad elektrisk apparat. Den har utformats på ett sådant sätt att det inte krävs någon säker anslutning till jord.

Säkerhetsåtgärder

- Öppna aldrig apparatens lock. Det är farligt att röra insidan av apparaten på grund av hög strömspänning och eventuella elektriska faror. Din garanti blir ogiltig om du öppnar apparaten. Hänvisa allt underhåll eller service till kvalifi cerad personal.
- När du ansluter kablarna, var säker på att apparaten är frånkopplad från nätspänningen. Vänta några sekunder efter att du stängt av apparaten innan du fl yttar apparaten eller kopplar bort någon utrustning.
- Det är nödvändigt att du endast använder godkända förlängningssladdar och kablar som passar den installerade utrustningens elektriska strömförbrukning. Se till att strömförsörjningen motsvarar spänningen på den elektriska typskylten på apparatens baksida.
- Det finns risk för explosion om batteriet byts ut mot en felaktig typ.
- Batteriet får inte komma i kontakt med eld eller extrem värme eller vara mekaniskt skadat, eftersom det kan orsaka en explosion.
- Om du lämnar batteriet vid extremt höga temperaturer kan detta orsaka explosion eller läcka vätskor eller gas.
- Om batteriet utsätts för extremt högt eller lågt lufttryck kan detta orsaka explosion eller läckage av vätskor eller gas.

Driftmiljö

- Installera inte denna utrustning i ett begränsat utrymme som en bokhylla eller liknande.
- Använd inte apparaten nära fuktiga och kalla områden, skydda uppsättningen mot överhettning.
- Håll apparaten borta från direkt solljus.
- Använd inte apparaten i närheten av dammiga platser.
- Placera inte ljus nära öppningsområdet för att undvika att brännbart främmande material kommer in i apparaten.

WEEE-direktivet

Korrekt avfallshantering av denna produkt. Denna markering anger att produkten inte får kastas med annat hushållsavfall i hela EU. För att förhindra eventuell skada på miljön eller människors hälsa av okontrollerad avfallshantering, återvinn den för att främja hållbar återanvändning av materiella resurser. För att återlämna den använda enheten, använd retur- och insamlingssystem eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan ta tillbaka denna produkt för miljösäker återvinning.

Lagring

Enheten har kontrollerats och packats noggrant före leverans. När du packar upp den, se till att alla delar fi nns med och håll förpackningen borta från barn. Vi rekommenderar att du behåller kartongen under garantiperioden för att hålla din enhet perfekt skyddad i händelse av reparation eller garanti.

Beskrivning av programvara

Denna produkt innehåller en programvara som inte är tillåten att ändras av en tredje part. STRONG tillhandahåller programvaran som är installerad i produkten och publicerar relevant programvara eller programuppdateringar online på www.strong-eu.com

FÖRENKLAD EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Härmed förklarar STRONG att radioutrustningen typ Digital mottagare överensstämmer med Direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse fi nns på följande internetadress: https://eu.strong-eu.com/downloads/

DK

SIKKERHEDS INSTRUKTIONER

Læs alle instruktionerne, før du tager apparatet i brug. Opbevar disse instruktioner godt til senere brug.

- Brug kun tilbehør/ekstraudstyr, der er specifiseret eller leveret fra producenten (såsom eksklusiv strøm adapter, batteri etc.).
- Der henvises til oplysninger på produktet om elektrisk og sikkerhedsoplysninger, før du tilslutter eller betjener apparatet.
- For at reducere risikoen for brand eller elektrisk stød må dette apparat ikke udsættes for regn eller fugt.
- Ventilationen må ikke forhindres ved at dække ventilationsåbningerne med ting, såsom aviser, duge, gardiner osv.
- Apperatet må ikke udsættes for dryp eller sprøjt og ingen objekter der er fyldt med væske, så som vaser, må placers på apparatet.
- Mærket angiver en risiko for elektrisk stød.
- For at undgå skade, skal dette apparat være forsvarligt fastgjort til gulv / væg i overensstemmelse med installationsvejledningen.
- Fare for eksplosion, hvis batteriet udskiftes forkert. Udskift kun med samme eller tilsvarende type.
- Batteriet (batteri eller batterier eller batteripakke) må ikke udsættes for ekstrem varme som solskin, ild eller lignende.
- Kraftigt lydtryk fra øre- og hovedtelefoner kan forårsage høretab. At lytte til musik ved høje lydniveauer, og i længere varighed kan skade ens hørelse.
- For at reducere risikoen for høreskader, bør man sænke lydstyrken til et sikkert, komfortabelt niveau, og reducere mængden af tid på at lytte ved høje niveauer.
- Hovednetstikket eller apparatstik bruges som afbryder, det skal være let tilgængeligt. Når den ikke er i brug og under bevægelse, skal du passe på ledningen, f.eks binde ledningen, eller sæt den fast med kabel strips eller noget lignende. Det skal være fri for skarpe kanter eller lignende, som kan forårsage slid af strømkablet. Når det tages i brug igen, skal du sørge for at ledningen ikke er beskadiget. Fraværet af lys i indikation på apparatet betyder ikke, at det er helt afbrudt fra lysnettet. For at afbryde apparatet fuldstændigt skal hovedstikket trækkes ud.
- Opmærksomheden bør henledes på miljømæssige aspekter af bortskaff else af batterier.
- Ingen åben ild, såsom tændte stearinlys, må anbringes på apparatet.
- For at forhindre spredning af brand, skal stearinlys og anden åben ild væk fra dette produkt på alle tidspunkter.
- Udstyr med dette symbol er et Klasse II eller dobbeltisoleret elektrisk apparat. Det er designet på en sådan måde, at der ikke kræves ekstra tilslutning til jord.

Forholdsregler

- Prøv aldrig at åbne produktet på egen hånd. Det kan være farligt, at røre indersiden af enheden, grundet de høje spændinger og mulig eklektiske farer. Ved åbning af produktet, bortfalder garantien. Overlad derfor al vedligeholdelse eller servicering til kvalifi ceret personale.
- Når du tilslutter kabler, skal du sørge for, at enheden ikke er tilsluttet strømforsyningen. Vent et par sekunder efter der blevet slukket for produktet, før du fl ytter eller frakobler produktet.
- Brug kun godkendt forlængelses- og kompatible ledninger, der er egnet til produktet. Sørg for at den anvendte strømforsyning svarer til spændingen på produktet.
- Der er risiko for eksplosion hvis batteriet erstattes af en forkert type.
- Batteriet må ikke komme i forbindelse med ild eller ekstrem varme eller ødelægges mekanisk, da dette kan medføre eksplosion.
- Efterlades batteriet under ekstrem høj temperatur, kan dette medføre eksplosion eller lækage af væsker eller gas.
- Udsættes batteriet for ekstrem højt eller lavt lufttryk, kan dette medføre eksplosion eller lækage af væsker eller gas.

Anvendelses område

- Installer ikke dette udstyr i indelukkede omgivelser, såsom en bogreol eller lignende.
- Brug ikke apparatet nær fugtige og kolde områder, beskyt sættet mod overophedning.
- Holdes væk fra direkte sollys.
- Brug ikke apparatet nær støvet steder.
- Sæt ikke lys i nærheden af tilgængelige åbninger, for at undgå brændbart fremmedlegemer kommer ind i produktet.

WEEE-direktivet

Korrekt bortskaff else af dette produkt. Denne markering angiver, at produktet ikke må bortskaff es sammen med almindeligt husholdningsaff ald i hele EU. For at undgå skadelige miljø- eller sundhedspåvirkninger af ukontrolleret bortskaff else af aff ald, genbruges det på ansvarlig vis for at fremme en ansvarlig materialegenvinding. Ved bortskaff else af din brugte enhed, skal du bruge retur- og indsamlingssystemer eller kontakte forhandleren, hvor produktet blev købt. De kan sørge for at produktet bliver miljømæssigt sikkert genbrugt.

Opbevaring

Din enhed er nøje kontrolleret og pakket før forsendelse. Ved udpakning skal man sørge for, at alle dele er inkluderet og holde emballagen væk fra børn. Vi anbefaler, at du beholder kartonen i garantiperioden, for at holde din enhed perfekt beskyttet i tilfælde af reparation eller garanti forespørgelser.

Software Beskrivelse

Den i dette produkt inkluderede software, må ikke modificeres af 3. part. STRONG leverer softwaren, som er installeret i produktet, og udgiver relevant software eller software opdateringer, online på www.strong-eu.com

FORENKLET EU-ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE

Hermed erklærer STRONG at Digital modtager'ets radioudstyr, er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst til EU-overensstemmelseserklæringen, er tilgængelig på flg. internetadresse: https://eu.strong-eu.com/downloads/

NO

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Les alle instruksjonene før du bruker apparatet. Ta vare på disse for senere bruk.

- Bruk bare vedlegg/tilbehør spesifisert eller levert av produsenten (som den eksklusive adapteren, batteri etc.).
- Vennligst referer til informasjonen på utsiden bak på produktet og sikkerhetsinformasjon før du installerer eller bruker apparatet.
- For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, ikke utsett apparatet for regn eller fuktighet.
- Ventilasjonen må ikke hindres ved å dekke til ventilasjonsåpningene med gjenstander som aviser, duker, gardiner, etc.
- Apparatet skal ikke utsettes for drypp eller sprut, og ingen gjenstander fylt med væske, for eksempel vaser, må plasseres på apparatet.
- Merket indikerer en risiko for elektrisk støt.
- For å unngå skade, dette apparatet må være godt festet til gulv/ vegg i samsvar med installasjonsinstruksjonene.
- Fare for eksplosjon hvis batteriet skiftes ut feil. Bytt bare ut med samme eller tilsvarende type.
- Batteriet (batteri eller batterier) skal ikke utsettes for sterk varme, slik som solskinn, brann eller lignende.
- For stort lydtrykk fra øretelefoner og hodetelefoner kan føre til hørselstap.
- Å lytte til musikk med høyt lydnivå i lengre perioder kan skade hørselen.
- For å redusere risikoen for hørselsskader, bør man redusere volumet til et sikkert, komfortabelt nivå, og redusere mengden av tid å lytte på høye nivåer.
- Da støpselet brukes som frakoblingsenhet, må det være lett tilgjengelig. Når den ikke er i bruk og under bevegelse, kan du ta vare på strømledningen,ved f.eks binde den opp og feste den med strips eller noe sånt. Det skal være fritt for skarpe kanter eller lignende som kan føre til slitasje på strømledningen. Når den tas i bruk igjen, må du sørge for at strømledningen ikke er skadet. Fraværet av lys indikasjon på apparatet, betyr ikke at det er fullt koblet fra strømnettet. For å koble apparatet fullstendig, må støpselet trekkes ut.
- Ved kassering av batterier følg lokale kildesorterings bestemmelser.
- Ingen åpen flamme, som tente stearinlys, bør settes på apparatet.
- For å hindre spredning av brann må stearinlys og andre åpne flammer, hold dette vekk fra produktet til enhver tid.
- Utstyr med dette symbolet er klasse II eller dobbeltisolert elektrisk utstyr. Det har blitt laget på en slik måte at det ikke trenger å jordes.

Forholdsregler

- Prøv aldri å åpne enheten. Det er farlig å ta på innsiden av enheten på grunn av høye spenninger og mulige elektriske farer. Åpning av enheten vil ugyldiggjøre garantien på produktet. Henvis alt vedlikehold eller service til kvalifisert personell.
- Når du kobler til kabler, må du kontrollere at enheten er koblet fra nettspenningen . Vent noen sekunder etter at du slår av enheten før du fl ytter enheten eller koble noe utstyr.
- Det er en nødvendighet at du bare bruker en godkjent forlengelse og kompatibel kobling som er egnet for strømforbruket på det installerte utstyret. Sørg for at strømforsyningen er i samsvar med spenningen på det elektriske identifi kasjonsplaten på baksiden av enheten.
- Det er fare for eksplosjon hvis batteriet byttes ut med en feil type
- Batteriet må ikke komme i kontakt med brann eller ekstrem varme eller være mekanisk skadet, da dette kan forårsake en eksplosjon.
- Utsettes batteriet for ekstremt høye temperaturer kan dette føre til eksplosjon eller lekkasje av væsker eller gass.
- Utsettes batteriet for ekstremt høyt eller lavt lufttrykk kan dette føre til eksplosjon eller lekkasje av væsker eller gass.

Driftsmiljø

- Ikke installer dette utstyret på et begrenset område, som en bokhylle eller lignende enhet.
- Ikke bruk apparatet i nærheten av fuktige, og kalde områder, beskyttes mot overoppheting.
- Holdes vekk fra direkte sollys.
- Ikke bruk apparatet i nærheten av et støvete sted.
- Ikke sett stearinlys i nærheten av området, for å unngå at brannfarlige fremmedelementer kommer inn i produktet.

WEEE-direktivet

Korrekt avhending av dette produktet. Denne merkingen viser at dette produktet ikke må kastes sammen med annet husholdningsavfall i hele EU. For å hindre mulig skade på miljøet eller menneskelig helse fra ukontrollert avfallstømming, resirkuler det ansvarlig for å fremme bærekraftig gjenbruk av materielle ressurser. For å returnere brukt enhet, vennligst bruk retur- og innsamlingssystemene eller kontakt forhandleren der produktet ble kjøpt. De kan ta dette produktet for miljømessig trygg resirkulering.

Lagring

Enheten har blitt nøye kontrollert og pakket før forsendelse. Når du pakker detut, sørg for at alle delene er inkludert og hold emballasjen utilgjengelig for barn. Vi anbefaler at du beholder esken i garantiperioden, for å holde enheten perfekt beskyttet i tilfelle reparasjon eller garanti.

Programvare Beskrivelse

Programvaren som inngår i dette produktet må ikke endres av tredjepart. STRONG leverer programvaren som er installert i produktet og publiserer relevant programvare eller programvareoppdateringer på nettet på www.strong-eu.com

FORENKLET EU-ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE

Herved erklærer STRONG at Digital mottaker-apparatet's radioutstyr, er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fulle teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internettadresse: https://eu.strong-eu.com/downloads/

CZ

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím přístroje si přečtěte všechny pokyny. Tento návod dobře uschovejte pro pozdější použití.

- Používejte pouze doplňky/příslušenství specifi kované nebo poskytované výrobcem (například speciální napájecí adaptér, baterii apod.).
- Před instalací nebo použitím tohoto přístroje si prosím na produktu přečtěte informace o elektrických parametrech a bezpečnosti.
- Abyste minimalizovali nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte tento přístroj dešti nebo vlhkosti.
- Odvětrávání nesmí být ztíženo zakrýváním větracích otvorů předměty, jako například novinami, ubrusy, záclonami apod.
- Přístroj nesmí být vystaven kapající nebo stříkající vodě a na přístroji nesmí stát žádné nádoby naplněné tekutinami, jako například vázy.
- Značka označuje nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- Aby nedošlo ke zranění, musí být tento přístroj bezpečně připevněn k podlaze nebo stěně, podle pokynů pro instalaci.
- V případě nesprávné výměny baterie hrozí nebezpečí výbuchu. Pro náhradu použijte pouze stejné nebo ekvivalentní typy.
- Nevystavujte baterii (baterie, akumulátory) nadměrnému teplu, jako například ze slunečního světla, ohně apod.
- Nadměrný akustický tlak ze sluchátek může způsobit poškození sluchu.
- Poslech hudby s vysokou hlasitostí trvající delší dobu může poškodit sluch.
- Pro snížení rizika poškození sluchu je nutno snížit hlasitost na bezpečnou příjemnou úroveň a omezit čas věnovaný poslechu hudby s vysokou hlasitostí.
- Síťová zástrčka nebo přípojka přístroje se používá jako odpojovací zařízení, a proto musí zůstat snadno dostupná. Pokud přístroj nepoužíváte nebo jej budete přemísťovat, věnujte prosím pozornost napájecímu kabelu - například jej svažte kabelem nebo učiňte podobné opatření. Napájecí kabel nesmí přijít do kontaktu s ostrými hranami a podobnými předměty, které by mohly způsobit jeho poškození. Při opětovném zprovozňování přístroje prosím zkontrolujte, zda nedošlo k poškození napájecího kabelu. Žádná světelná indikace na přístroji neznamená, že je přístroj zcela odpojen od sítě. Pro kompletní odpojení přístroje od sítě vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
- Věnujte pozornost ekologickému způsobu likvidace baterií.
- Na přístroji nesmí být umístěny žádné zdroje otevřeného ohně, jako například hořící svíčky.
- Aby nedošlo k rozšíření ohně, udržujte svíčky a jiné zdroje otevřeného ohně neustále v dostatečné vzdálenosti od tohoto produktu.
- Zařízení s tímto symbolem je elektrické zařízení třídy II nebo elektrické zařízení s dvojitou izolací. Bylo navrženo tak, že není vyžadováno bezpečnostní připojení k elektrickému uzemnění.

Bezpečnostní opatření

- Nikdy nezkoušejte toto zařízení otevírat. Je nebezpečné dotýkat se vnitřku zařízení, protože uvnitř jsou místa s vysokým napětím a hrozí úraz elektrickým proudem. Pokud zařízení otevřete, dojde k ukončení platnosti záruky na produkt. Veškerou údržbu nebo opravy svěřte kvalifi kovaným technikům.
- Před zapojováním kabelů zajistěte, aby bylo zařízení odpojeno od síťového napájení. Po vypnutí zařízení několik sekund počkejte, než budete toto zařízení přemísťovat nebo odpojovat jakékoli jiné zařízení.
- Je nezbytné, abyste používali pouze schválené prodlužovací kabely a kompatibilní kabely, vhodné pro elektrický příkon instalovaného zařízení. Zkontrolujte prosím, zda napájecí napětí odpovídá požadovanému napětí, uvedenému na výrobním štítku na zadním panelu zařízení.
- V případě náhrady baterie nesprávným typem hrozí nebezpečí výbuchu.
- V případě likvidace baterie pomocí ohně, horké trouby, nebo mechanickým rozmačkáním či rozřezáním hrozí nebezpečí výbuchu.
- Pokud ponecháte baterii v prostředí s extrémně vysokou teplotou, může dojít k výbuchu nebo úniku hořlavé tekutiny či plynu.
- V případě, že je baterie vystavena extrémně nízkému tlaku vzduchu, může dojít k výbuchu nebo úniku hořlavé tekutiny či plynu.

Provozní prostředí

- Neinstalujte toto zařízení do stísněných prostorů, jako například knihovniček.
- Nepoužívejte tento přístroj ve vlhkých a chladných místech nebo v jejich blízkosti, a chraňte přístroj před přehříváním.
- Udržujte přístroj mimo přímé sluneční světlo.
- Nepoužívejte přístroj v prašných místech nebo v jejich blízkosti.
- Nepřipevňujte svíčku k přístupné oblasti otvoru, aby nedošlo k vniknutí cizích hořlavých materiálů do zařízení.

Směrnice WEEE

Správná likvidace tohoto produktu. Toto označení znamená, že tento produkt nesmí být v zemích Evropské unie vyhazován do běžného domácího odpadu. Aby nedošlo k poškození životního prostředí nebo lidského zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, proveďte jeho ekologickou likvidaci a přispějte tak k udržitelnému používání materiálových zdrojů. Vaše použité zařízení můžete odevzdat ve sběrném dvoře nebo kontaktujte prodejce, u kterého jste produkt zakoupili. Může váš produkt přijmout a ekologicky zlikvidovat.

Skladování

Vaše zařízení bylo před expedicí pečlivě zkontrolováno a zabaleno. Při jeho rozbalování zkontrolujte, zda balení obsahuje všechny součásti příslušenství a poté obalový materiál uložte mimo dosah dětí. Doporučujeme vám, abyste si krabici během záruční doby ponechali, aby bylo vaše zařízení v případě opravy nebo jiného úkonu v rámci záruky dokonale chráněno.

Software Popis

Tento produkt zahrnuje software, který nesmí být modifi kován třetí
stranou. Strong poskytuje software nainstalovaný v produktu a publikuje příslušný software nebo aktualizace softwaru online na www.strong-eu.com

ZJEDNODUŠENÉ EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Společnost STRONG tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení v podobě této digitální přijímač splňuje požadavky směrnice 2014/53/EU. Kompletní text Prohlášení o shodě s EU je dostupný na následující internetové adrese: https://eu.strong-eu.com/downloads/

SK

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Pred použitím zariadenia si prečítajte všetky pokyny. Tento návod si dobre uschovajte na neskoršie použitie.

- Používajte iba doplnky/príslušenstvo predpísané alebo dodávané výrobcom (ako napríklad výhradný napájací adaptér, batéria atď.).
- Pred inštaláciou alebo obsluhou prístroja si prečítajte. informácie uvedené na výrobku, ktoré sa týkajú elektrických a bezpečnostných údajov.
- Aby ste znížili riziko požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom, nevystavujte tento spotrebič dažďu a ani vlhkosti.
- Vetraniu nebráňte zakrytím vetracích otvorov predmetmi, ako napríklad novinami, obrusmi, záclonami a podobne.
- Prístroj nevystavujte účinkom kvapkania alebo postriekania a na prístroj neukladajte žiadne predmety, ktoré sú naplnené kvapalinou, ako napríklad vázy.
- Označenie predstavuje riziko zásahu elektrickým prúdom.
- Aby ste predišli zraneniu, musíte toto zariadenie upevniť k podlahe/stene, a to v súlade s pokynmi na inštaláciu.
- V prípade nesprávnej výmeny batérie hrozí nebezpečenstvo výbuchu. Vymieňajte len za batérie rovnakého alebo ekvivalentného typu.
- Batéria (batéria, batérie alebo akumulátorová batéria) sa nesmie vystavovať nadmernému teplu, ako napríklad slnečnému svetlu, ohňu a podobne.
- Nadmerný akustický tlak zo slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.
- Počúvanie hudby pri vysokej úrovni hlasitosti a po dlhšiu dobu môže poškodiť sluch.
- Aby sa znížilo riziko poškodenia sluchu, je potrebné znížiť hlasitosť na bezpečnú a súčasne pohodlnú úroveň a skrátiť čas strávený počúvaním zvuku pri vysokej úrovni hlasitosti.
- Sieťová zástrčka alebo prívodka zariadenia slúži ako rušiace zariadenie. Musí byť ľahko dostupná. Keď prístroj nepoužívate, ako aj pri jeho presúvaní, zabezpečte súpravu napájacieho kábla, napr. priviažte súpravu napájacieho kábla páskou na káblové zväzky, prípadne podobným predmetom. Nesmie mať ostré hrany, ani nič podobné, čo by mohlo spôsobiť odieranie súpravy napájacieho kábla. Pri opätovnom uvedení do prevádzky sa uistite, že napájací kábel nie je poškodený. Nezobrazovanie svetelnej indikácie na zariadení neznamená, že je kompletne odpojené od siete. Aby ste zariadenie kompletne odpojili, musíte vytiahnuť sieťovú zástrčku.
- Pri likvidácii batérie je potrebné brať ohľad na environmentálne aspekty.
- Do blízkosti prístroja neukladajte žiadne zdroje otvorených plameňov, ako napríklad horiace sviečky.
- Aby ste predišli šíreniu požiaru, uchovávajte vždy sviečky, ako aj ďalšie zdroje otvoreného plameňa mimo tohto výrobku.
- Zariadenie s týmto symbolom je triedy II alebo s dvojitou elektrickou izoláciou. Bolo navrhnuté tak, aby nevyžadovalo bezpečnostné pripojenie k elektrickému uzemneniu.

Bezpečnostné opatrenia

- Zariadenie sa nikdy nepokúšajte otvárať. Dotýkať sa vnútorných častí zariadenia je nebezpečné kvôli vysokému napätiu a možným elektrickým rizikám. Otvorenie zariadenia spôsobí stratu záruky poskytovanej na produkt. Všetku údržbu a servis prenechajte vhodne kvalifi kovanému personálu.
- Pri pripájaní káblov sa ubezpečte, že zariadenie je odpojené od zdroja napájania. Po vypnutí zariadenia alebo odpojení akéhokoľvek zariadenia niekoľko sekúnd počkajte a až potom zariadenie premiestnite.
- Je dôležité, aby ste používali len schválený predlžovací kábel a kompatibilné káble, ktoré sú vhodné pre elektrickú spotrebu nainštalovaného zariadenia. Zabezpečte, aby zdroj napájania zodpovedal napätiu, ktoré je uvedené na elektrickom identifi kačnom štítku umiestnenom na zadnej strane zariadenia.
- Riziko výbuchu, ak batériu nahradíte nesprávnym typom.
- Likvidácia batérie v ohni alebo horúcej rúre, prípadne jej mechanické rozdrvenie alebo rozrezanie môže spôsobiť výbuch.
- Ponechanie batérie v okolí s extrémne vysokou teplotou môže spôsobiť výbuch alebo vytekanie horľavej kvapaliny, prípadne plynu.
- Batéria vystavená extrémne nízkemu tlaku vzduchu môže spôsobiť výbuch alebo vytekanie horľavej kvapaliny, prípadne plynu.

Prevádzkové prostredie

- Nemontujte toto zariadenie do stiesneného priestoru, ako je napríklad knižnica alebo podobné miesto.
- Súpravu nepoužívajte v blízkosti vlhkých alebo studených miest a chráňte ju pred prehriatím.
- Uchovávajte prístroj mimo priameho slnečného žiarenia.
- Súpravu nepoužívajte v blízkosti prašných priestorov.
- Do prístupnej oblasti otvoru nedávajte sviečky, aby ste predišli vniknutiu horľavých cudzích predmetov do zariadenia.

Smernica WEEE

Správna likvidácia tohto výrobku. Toto označenie znamená, že tento výrobok nesmiete likvidovať spolu s bežným komunálnym odpadom, a to kdekoľvek v rámci EÚ. Aby ste predišli možnému znečisteniu životného prostredia alebo poškodeniu ľudského zdravia nekontrolovanou likvidáciou odpadu, pristupujte zodpovedne k recyklácii, čím podporíte trvalo udržateľné opätovné využitie materiálnych zdrojov. Ak chcete použité zariadenie vrátiť, využite systémy zberu a recyklácie, prípadne kontaktujte predajcu, u ktorého ste si výrobok zakúpili. Môžu tento výrobok prevziať za účelom bezpečnej recyklácie.

Uskladnenie

Vaše zariadenie bolo dôkladne skontrolované a zabalené pred jeho expedíciou. Pri jeho odbaľovaní sa uistite, že obsahuje všetky súčasti a obal udržiavajte mimo dosahu detí. Odporúčame vám, aby ste si počas záručnej doby uschovali kartónový obal, aby bolo vaše zariadenie dokonale chránené pre prípad opravy alebo záručnej reklamácie.

Popis softvéru

Tento produkt obsahuje softvér, ktorý nesmie byť modifi kovaný treťou stranou. STRONG poskytuje softvér nainštalovaný v produkte a publikuje príslušný softvér alebo aktualizácie softvéru online na www.strong-eu.com

ZJEDNODUŠENÉ EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

Spoločnosť STRONG týmto prehlasuje, že typ rádiového zariadenia v podobe tejto digitálny prijímač spĺňa požiadavky smernice 2014/53/EU. Kompletný text Prehlásenia o zhode s EÚ je dostupný na nasledujúcej internetovej adrese: https://eu.strong-eu.com/downloads/

HR

UPUTE ZA SIGURNOST

Prije upotrebe pročitajte sve upute. Čuvajte ove upute za slučaj potrebe.

- Koristite samo priključke i dodatke koje je propisao ili projektirao proizvođač (primjerice namjenski punjač, baterija itd.).
- Prije postavljanja ili upotrebe uređaja pregledajte upute na se odnose na nazivne vrijednosti struje i sigurnost.
- Da biste smanjili rizik od požara i strujnog udara, uređaj nemojte izlagati kiši ni vlazi.
- Nemojte onemogućavati prozračivanje prekrivanjem ventilacijskih otvora predmetima kao što su novine, stolnjaci, zavjese i sl.
- Uređaj se ne smije izlagati prskanju ni vlazi. Nemojte na njega stavljati predmete napunjene tekućinama kao što su vaze.
- Oznaka upozorava na rizik od strujnog udara.
- Da biste spriječili ozljede, uređaj treba dobro pričvrstiti na zid/pod sukladno uputama za postavljanje.
- U slučaju nepravilne zamjene baterije može doći do požara. Bateriju mijenjajte samo istim ili ekvivalentnim tipom.
- Baterija (ili baterije) ne smiju se izlagati prekomjernoj temperaturi, primjerice izravnoj sunčevoj svjetlosti, vatri i sl.
- Prekomjeran zvučni tlak iz slušalica može uzrokovati gubitak sluha.
- Glasno slušanje glazbe tijekom duljeg razdoblja može oštetiti sluh.
- Da biste smanjili rizik od oštećenja sluha, smanjite glasnoću na sigurnu i udobnu razinu te skratite vrijeme glasnog slušanja.
- Utikač napajanja koristi se za isključivanje uređaja i treba uvijek biti u ispravnom stanju. Kad uređaj nije u upotrebi, pazite na kabel napajanja tj. pričvrstite ga i skupite vezicom za kabel ili sl. Mora biti bez oštrih rubova ili sl. koji mogu uzrokovati abraziju kabela. Prilikom ponovne upotrebe provjerite nije li kabel oštećen. Ako su sve lampice na uređaju isključene, to ne znači da je iskopčan iz napajanja. Potpuno iskopčajte uređaj tako da izvučete utikač iz utičnice mrežnog napajanja.
- Obratite pažnju na ekološko odlaganje baterija.
- Na uređaj se ne smiju postavljati izvori otvorenog plamena, kao što su upaljene svijeće.
- Da biste spriječili širenje vatre, svijeće i druge izvore otvorenog plamena uvijek držite podalje od uređaja.
- Oprema s ovom oznakom je dvostruko izolirani električni uređaj ili uređaj Klase II. Projektirana je na takav način da ne zahtijeva sigurnosni vodič za električno uzemljenje.

Mjere opreza

- Nikada ne skidajte poklopac s uređaja. Time biste ugrozili jamstvo. Opasno je dirati unutrašnjost uređaja zbog visokog napona i mogućih opasnosti od udara struje. Za sve popravke obratite se kvalifi ciranom servisnom osoblju.
- Kada priključujete kabele, provjerite je li uređaj isključen iz napajanja. Pričekajte nekoliko sekundi nakon isključivanja uređaja prije nego što ga pomaknete ili isključite bilo kakvu opremu.
- Koristite samo odobrene produžne kabele s kompatibilnim žicama koje su prikladne za potrošnju električne energije instalirane opreme. Provjerite je li električno napajanje usklađeno s naponom na pločici s informacijama o napajanju koja se nalazi na stražnjem dijelu uređaja.
- Rizik od eksplozije u slučaju upotrebe neodgovarajuće baterije.
- Stavljanje baterije u vatru ili vruću pećnicu, drobljenje ili rezanje baterije može rezultirati eksplozijom.
- Ostavljanje baterije na vrlo visokim okolnim temperaturama može rezultirati eksplozijom ili curenjem zapaljivih tekućina ili plinova.
- Izlaganje baterije ekstremno niskom tlaku zraka može uzrokovati eksploziju ili curenje zapaljivih tekućina ili plinova.

Radno okruženje

- Ovaj uređaj nemojte postavljati na skučenim mjestima kao što su ormari za knjige i sl.
- Uređaj nemojte koristiti na vlažnim i hladnim mjestima te ga zaštitite od pregrijavanja.
- Držite ga podalje od izravnog sunčevog svjetla.
- Proizvod nemojte koristiti na prašnjavim mjestima.
- Nemojte pričvršćivati svijeću na uređaj kako u njega kroz otvore ne bi dospjeli zapaljivi materijali.

WEEE smjernica

Pravilno odlaganje ovog proizvoda. Ova oznaka upozorava da se proizvod ne smije odlagati s komunalnim otpadom unutar EU. Da biste spriječili ugrožavanje okoliša i ljudskog zdravlja, uređaj odgovorno reciklirajte. Time ćete doprinijeti očuvanju prirodnih resursa. Rabljeni uređaj možete vratiti na predviđenim sabirnim mjestima ili dobavljaču od kojeg ste kupili uređaj. Dobavljač ili stručno osoblje mogu reciklirati proizvod na ekološki način.

Pohrana

Ovaj uređaj pažljivo je provjeren i pakiran prije otpreme. Prilikom vađenja iz ambalaže provjerite jesu li isporučeni svi dijelovi. Ambalažni materijal držite podalje od djece. Preporučujemo da zadržite kutiju tijekom jamstvenog razdoblja kako bi uređaj bio savršeno zaštićen u slučaju popravaka ili potraživanja jamstva.

Opis softvera

Ovaj proizvod obuhvaća softver koji ne smiju modifi cirati treće strane. STRONG pruža softver instaliran u proizvodu te objavljuje odgovarajući softver ili ažuriranja softvera online na adresi www.strong-eu.com

POJEDNOSTAVLJENA EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

STRONG ovim putem izjavljuje da je Digitalni prijemnik usklađen s
direktivom 2014/53/EU. Puni tekst EU deklaracije usklađenosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: https://eu.strong-eu.com/downloads/

HU

BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

A készülék üzemeltetése előtt olvassa el az összes használati utasítást. Őrizze meg jól ezeket az utasításokat a későbbi használatra.

- Csak eredeti a gyártó által biztosított kiegészítőket és tartozékokat használjon. (például hálózati adapter, akkumulátor stb.).
- Kérjük, ellenőrizze az elektromos és biztonsági információkat a termék burkolatán, mielőtt üzembe helyezné vagy működtetni kezdené.
- Az esetleges tűz vagy áramütés elkerülése érdekében, ne használja a készüléket, esőben vagy nedves környezetben.
- Ne takarja le a szellőzőnyílásokat, semmivel, például újságpapírral, terítővel, vagy függönnyel, stb. ez a készülék túlmelegedését vagy akár tűzet is okozhat, és a készülék meghibásodásához is vezethet.
- Óvja a készüléket a csöpögő, fröccsenő folyadékoktól, ne helyezzen a készülékre folyadékkal teli tárgyat, például vázát.
- A jelölés, az áramütés veszélyét jelöli.
- Az esetleges sérülések elkerülése érdekében, a készüléket biztonságos helyre helyezze, úgy hogy az ne tudjon leesni, ledőlni. Falra szerelésnél kövesse a fali tartó biztonsági és telepítési útmutatóját.
- Az elemek, nem megfelelő cseréje robbanáshoz vezethet. Az elemeket mindig párosával cserélje, csak azonos típusú elemeket használjon.
- Ne tegye ki az ez elemeket (elem, vagy elemek, elem csomagok) közvetlen napfénynek, magas hő hatásának, és ne dobja tűzbe.
- A Fül vagy fejhallgatón keresztül beállított túl magas hangerő halláskárosodást okozhat.
- A hosszantartó zene hallgatása magas hangerőn károsíthatja a hallását.
- A halláskárosodás elkerülése érdekében, csökkentse a hangerőt biztonságos szintre, és csökkentse a magas hangerőn történő használat idejét.
- A készüléket a hálózati kábellel és csatlakozóval áramtalanít hatja. Amennyiben hosszabb ideig nem használja a készüléket, húzza ki a hálózati kábelt. Szállítás vagy áthelyezés esetén, ügyeljen a hálózati kábel épségére. Védje a hálózati kábelt az éles peremektől, sarkoktól, amelyek felsérthetik a hálózati kábel külső szigetelését. A használat előtt ellenőrizze a hálózati kábel külső szigetelésének sértetlenségét. Ne használjon sérült hálózati kábelt, áramütést, vagy tüzet okozhat. A készülék állapotát jelző fények hiánya, nem jelenti azt, hogy a készülék áramtalanítva van. A készülék áramtalanításához húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból.
- A kimerült elemeket a helyi környezetvédelmi előírásoknak, szabályoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
- Ne tegye ki a készüléket nyílt lángnak, ne tegyen a készülékre például gyertyát.
- A tűzveszély elkerülése érdekében a készüléktől tartson távol mindenféle nyílt lángot, vagy nyílt lánggal üzemelő tárgyat.
- Az így jelölt készülékek Class II vagy kettős szigetelésű készülékek. Ezért elektromos védőföldelésre nincs szükségük.

Biztonsági óvintézkedések

- Soha ne nyissa fel a készülék borítását. A készülékház megbontása a garancia elvesztésével jár.
- Veszélyes megérinteni a készülék belsejét a magasfeszültségű villamos áram és az áramütés veszélye miatt. Minden karbantartást vagy szervizelést képesített szakemberrel végeztessen.
- A készülék és a kábelek csatlakoztatása előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék nincs csatlakoztatva az elektromos hálózatra. A készülék kikapcsolása után várjon néhány másodpercet, mielőtt elmozdítja a készüléket vagy lecsatlakoztat róla bármilyen berendezést.
- Kizárólag bevizsgált hosszabbító kábelt használjon, olyan vezetékkel, mely megfelel a felszerelt készülék elektromos áram fogyasztásának. Kérjük, bizonyosodjon meg arról, hogy a hálózati feszültség ellátás összhangban van a készülék hátlapján található elektromos adattáblán található feszültséggel.
- Robbanásveszély, ha az elemeket helytelenül vagy nem megfelelő típusúra cserélik. Csak azonos vagy azzal egyenértékű típusra cserélje ki.
- Az elemeket nem szabad tűzbe dobni vagy forró sütőbe helyezni, vagy szétszerelni, felvágni mert az az elemek robbanásához vezethet.
- Ez elemeket ne hagyja extrém magas hőmérsékletű környezetben, mivel az az elemek robbanásához, vagy gyúlékony, folyadék vagy gáz szivárgásához vezethet.
- A rendkívül alacsony légnyomásnak kitett elemek robbanáshoz, vagy gyúlékony, folyadék vagy gáz szivárgásához vezethetnek.

Üzemeltetési környezet

- Ne tegye a készüléket, zárt vagy rosszul szellőző helyre, például könyvespolcra, vagy hasonló helyre.
- Ne használja a készüléket nedves hideg helyen, védje a készüléket a túlmelegedéstől.
- Óvja és tartsa távol a közvetlen napfénytől.
- Ne használja poros környezetben.
- Ne tegyen gyertyát a készülék tetejére, ne tegyen a készülékszellőző nyílásaiba fémtárgyakat, vagy gyúlékony anyagokat.

Környezetvédelem

A terméket az életciklusa végén, megfelelően kell megsemmisíteni, ártalmatlanítani. Ez a jelölés azt jelenti, hogy a terméket nem dobhatja a háztartási hulladékgyűjtőkbe az Európai Unió területén. A lehetséges környezeti vagy emberi egészségre káros hatások és veszélyek elkerülése érdekében, ne dobja ki a készüléket, hanem felelősen hasznosítsa azt újra, hogy biztosítsa a fenn tartható anyag újrafelhasználást. A már nem használt, vagy nem működő készüléket, jutassa el az erre kijelölt átvevőhelyekre, vagy lépjen kapcsolatba az értékesítést végző vállalkozással, ahol a terméket vásárolta. Ők biztosítják a termék környezetbarát megsemmisítését és újrahasznosítását.

A csomagolás és tárolás

A készüléket, gondosan ellenőrizték és szállításra alkalmasan becsomagolták. Kicsomagoláskor kérjük, ellenőrizze, hogy az összes tartozék benne van, a csomagolást gyermekektől tartsa távol. Javasoljuk, hogy a készülék dobozát tartsa meg a jótállási időszak végéig, a készülék megfelelő védelme érdekében, az esetlegesen felmerülő javítás, vagy szállítás esetére.

Szoftver leírás

Ez a termék egy harmadik fél által készített és kizárólag által módosítható szoftvert tartalmaz. A STRONG biztosítja a termékbe telepített szoftvert, és közzéteszi a vonatkozó szoftvereket vagy szoftverfrissítéseket online a www.strong-eu.com

EGYSZERŰSÍTETT EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A STRONG ezennel kijelenti, hogy
a rádió berendezés típusa: Digitális vevő megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internet címen érhető el: https://eu.strong-eu.com/downloads/

BG

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Прочетете всички инструкции преди да започнете работа с устройството. Запазете тези инструкции за по-нататъшна употреба.

- Използвайте само принадлежностите/аксесоарите, определени или предоставени от производителя (като например предоставения адаптер, батерия и т.н.).
- Моля, вижте информацията на корпуса на продукта, относно електрическа безопасност, преди да инсталирате или експлоатирате уреда.
- За да намалите риска от пожар или токов удар, не излагайте устройството на дъжд или влага.
- Вентилацията не трябва да бъде възпрепятствана чрез покриване на вентилационните отвори с предмети като вестници, покривки, завеси и др.
- Уредът не трябва да се излага на капки или пръски; предмети, пълни с течности, като например вази, не бива да се поставят върху апарата.
- Знакът указва риск от токов удар.
- За да се предотврати нараняване, устройството трябва да бъде здраво закрепено към пода / стената, в съответствие с инструкциите за монтаж.
- Съществува опасност от експлозия, ако батерията не е правилно подменена. Подменяйте само със същите или еквивалентни видове.
- Батерията (батерия или батерии, или акумулаторен пакет) не трябва да се излага на силна топлина, слънчева светлина, огън или подобни.
- Прекалено силният звук при използването на слушалки може да причини загуба на слуха. Слушането на музика при високи нива на звука и за продължителни етапи от време може да увреди слуха на човек.
- С цел да се намали рискът от увреждане на слуха, трябва да намалите силата на звука на безопасно, удобно ниво, и да намалите времето за слушане на високи нива.
- Захранващият щепсел или разклонителя на уреда се използват като разделящо устройство, то трябва да остане достъпно за експлоатация. Когато не се използва и по време на преместване, моля, да се погрижите за набора от захранващи кабели, например, завържете комплекта захранващи кабели с кабелна връзка или нещо подобно. Трябва да бъде без остри ръбове или други подобни, което може да доведе до изтриването на повърхността на набора от захранващи кабели. Когато устройството бъде пуснато в употреба отново, моля уверете се, че захранващият кабел не е повреден. Липсата на светлинна индикация върху апарата не означава, че той е напълно изключен от електрическата мрежа. За да изключите апарата напълно, щепселът на захранването трябва да се извади.
- Особено внимание трябва да обърнете на екологичните аспекти при изхвърлянето на батерията.
- Необазапасени източници на топлина, напр. запалени свещи, не трябва да се поставят върху устройството.
- За да се предотврати разпространението на пожар, дръжте свещи и други директни топлинни източници далеч от този продукт по всяко време.
- Този символ показва, че оборудването е от Клас II или електрически уред с двойна изолация. Дизайнът му е такъв, че не изисква обезопасително свързване към електрическата земя.

Предпазни мерки

- Никога не опитвайте да отваряйте устройството. Ако го направите, ще анулирате гаранцията. Опасно е да се докосват части вътре в устройството, поради високите напрежения и евентуални токови удари. Отнесете всички обслужвания и ремонти към квалифициран сервизен персонал.
- Когато свързвате кабели, убедете се, че устройството е изключено от захранващата мрежа. Изчакайте няколко секунди, след като изключите устройството, преди да го местите или да отвързвате всякакво оборудване.
- Използвайте само одобрени кабели, съвместими с оборудването, което използвате. Моля убедете се, че захранващото напрежение на Вашата мрежа отговаря на параметрите, посочени на електрическата идентификационна табела на гърба на устройството.
- Риск от експлозия, ако батерията е сменена с неправилен тип.
- Изхвърлянето на батерия в огъня или в горещата фурна, или механичното смачкване или нарязване на батерията, може да доведе до експлозия.
- оставянето на батерия в околна среда с изключително висока температура може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.
- батерия, подложена на изключително ниско налягане на въздуха, може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.

Работна Среда

- Не инсталирайте уреда в затворени пространства, като например библиотека или други подобни.
- Не използвайте уреда в близост до влажни и студени области, пазете го от прегряване.
- Пазете от директна слънчева светлина.
- Не използвайте в близост до прашни повърхности.
- Не използвайте свещи в близост до уреда, за да се избегне навлизането на друг запалим материал в устройството.

ОЕЕО Директива

Правилно изхвърляне на този продукт. Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се изхвърля с други отпадъци на домакинствата в рамките на целия ЕС. За да се предотврати възможно замърсяване на околната среда или вреда върху човешкото здраве, вследствие на неконтролираното изхвърляне на отпадъци, рециклирайте ги отговорно, за да насърчавате устойчивото повторно използване на материалните ресурси. За да върнете използвано вече устройство, моля използвайте системата за връщане и събиране, или се свържете с търговеца, от който е закупен продуктът. Той може да вземе този продукт за безопасното му рециклиране.

Съхранение

Вашето устройство е внимателно проверено и опаковано преди неговото изпращане. Когато го разопаковате, се уверете, че всички части са включени и пазете опаковката от деца. Препоръчваме ви да запазите картонената опаковка по време на гаранционния период, за да поддържате устройството перфектно защитено в случай на ремонт или гаранция.

Описание на софтуера

Този продукт включва софтуер, който не може да бъде променен от трета страна. STRONG предоставя софтуера, инсталиран в продукта, и публикува съответния софтуер или софтуерни актуализации онлайн на www.strong-eu.com

ОПРОСТЕНА ДЕКЛАРАЦИЯ НА ЕС ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

С настоящото STRONG декларира, че Цифров приемник е в съответствие с Директива за радио оборудване 2014/53/EU. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпен на следния интернет адрес: https://eu.strong-eu.com/downloads/

UA

ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ

Ознайомтеся з цім посібником до початку користування пристроєм. Збережіть посібник з метою подальшого використання.

- Використовуйте тільки рекомендовані або надані виробником додатки/аксесуари (такі як блок живлення, батарейки та інше).
- Будь ласка, перед встановленням або використанням приладу ознайомтеся з інформацією щодо безпеки на самому пристрої.
- З метою зниження ризику пожежі або ураження електричним струмом не піддавайте пристрій дії дощу або високої вологості.
- Вентиляція не повинна порушуватися. Слідкуйте за тим, щоб вентиляційні отвори не закривалися сторонніми предметами,такими як газети, скатертини, штори та інше.
- Пристрій не повинен піддаватися впливу крапель або бризок і предмети, наповнені рідиною, наприклад, вази, не повинні бути розміщені на пристрої.
- Символ вказує на ризик ураження електричним струмом.
- Для запобігання травми цей пристрій повинен бути встановлено згідно з інструкціями по його встановленню.
- Небезпека вибуху у разі некоректної заміни батарейок. Заміняйте тільки на такі самі або такого ж типу.
- Батарейки не повинні піддаватись надмірній дії тепла, наприклад, сонячного світла, відкритого вогню і т.п.
- Надмірний звуковий тиск від навушників може призвести до втрати слуху. Прослуховування музики на високій гучності протягом тривалого часу може призвести до пошкодження слуху.
- З метою зниження ризику втрати слуху, слід зменшити гучність до безпечного комфортного рівня і зменшити кількість часу прослуховування з високим рівнем гучності.
- Мережева вилка або подовжувач, що використовуються для підключення до мережі 220В, повинні бути легко доступні. Якщо прилад не використовується або переміщується на інше місце, будь ласка, попіклуйтеся про кабель живлення, закріпіть кабель за допомогою стяжки чи чогось подібного. Переконайтеся у відсутності гострих кутів, що можуть викликати пошкодження кабелю живлення. Перед продовженням використання пристрою переконайтеся, що кабель живлення не пошкоджено.
- Зверніть увагу на необхідність утилізації батарей, що були використані повністю.
- Не розташовуйте джерела відкритого вогню, наприклад свічки, на пристрої.
- Для запобігання пожежі не розташовуйте поблизу приладу свічки та інші джерела відкритого вогню.
- Обладнання з цим символом є електричним пристроєм Класу II або електричним пристроєм із подвійною ізоляцією. Воно створене таким чином, що воно не потребує безпечного підключення до заземлення.

Попередження з безпеки

- Ніколи не відкривайте кришку. Дотик до деталей всередині пристрою небезпечний через можливість ураження електричним струмом високої напруги. Пошкодження гарантійної пломби при знятті кришки тягне за собою втрату гарантійних зобов'язань виробника і, як результат, Вам може бути відмовлено в безкоштовному ремонті обладнання протягом гарантійного терміну.
- Перед підключенням або перемиканням кабелів вимкніть пристрій від джерела живлення.
- При підключенні через подовжувач, використовуйте тільки той подовжувач, технічні характеристики якого відповідають сумарній споживаної потужності всіх підключених пристроїв.
- Заміна батареї на іншу, але неправильного типу, може призвести до її вибуху.
- Поміщення батареї у вогонь або у гарячу духовку, її механічне пошкодження, подрібнення або розрізання може призвести до її вибуху.
- полишення батареї при надвисокій температурі навколишнього середовища може стати причиною її вибуху або витоку з неї горючої рідини або газу.
- полишення батареї при наднизькому тиску повітря може стати причиною її вибуху або витоку з неї горючої рідини або газу.

Рекомендації по місцю встановлення

- Не встановлюйте цей пристрій у закритому просторі, такому як книжна шафа та подібне.
- Не використовуйте пристрій у сирих та холодних місцях, прийміть заходи для запобігання перегріву пристрою.
- Запобігайте впливу прямих сонячних промінів.
- Не використовуйте пристрій у пильних приміщеннях.
- Для запобігання пожежі не користуйтесь свічками поблизу приладу.

Рекомендації з утилізації

Правильно утилізуйте цей прилад. Це маркування
означає, що продукт не повинен змішуватися з другими продуктами при утилізації на території Європейської спільноти. Для запобігання можливої шкоди для навколишнього середовища або здоров'я людини через неконтрольовану утилізацію відходів, утилізація робиться з метою повторного використання матеріалів. Щоб повернути пристрій, будь ласка, використовуйте системи збору та повернення або зверніться до продавця, де був придбаний продукт. Вони можуть приймати цей продукт для безпечної утилізації.

Зберігання

Ваш пристрій був ретельно перевірений та упакований перед
транспортуванням. При розпакуванні переконайтеся, що всі аксесуари в наявності та тримайте упаковку в місці не доступному для дітей. Ми рекомендуємо зберігати упаковку до кінця гарантійного строку, щоб у разі необхідності відправити його до сервісного центру.

Описання ПЗ

Цей продукт містить програмне забезпечення (ПЗ), яке не повинне бути модифіковане третьою стороною. STRONG надає програмне забезпечення, яке встановлене в продукті, а також публікує в Інтернеті відповідне ПЗ або оновлення до нього за адресою www.strong-eu.com

СПРОЩЕНА ЄС ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

Цим STRONG заявляє, що тип радіотехнічного обладнання цифровий приймач відповідає Директиві 2014/53/EU.
Повний текст декларації відповідності ЄС можна отримати в Інтернеті за такою адресою: https://eu.strong-eu.com/downloads/